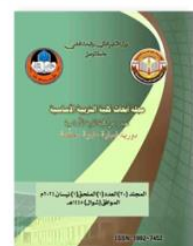




College of Basic Education Research Journal

www.berj.mosuljournals.com



The implications of deviating speech from the apparent context in Surah (Aal-E-Imran) / A rhetorical study

Khuncha Sabah Ahmed

University of Salahaddin/College of Education- Shaqlawa

Article Information

Article history:

Received: January 13,2024

Reviewer: March 9,2024

Accepted: March 14,2024

Available online

Keywords:

*Apparent Meaning,
Manifestation, Ellipsis, Diversion,
Implications of Prohibition*

Correspondence:

khuncha.ahmed@su.edu.krd

Abstract

This research examines various forms of deviation from the apparent meaning in Surah Al-Imran, employing a rhetorical analysis. The study delves into the phenomenon of speech deviation from the apparent meaning, analyzing its manifestations, and exploring the rhetorical devices employed, such as diversion, manifestation, ellipsis, expressing the past through future terminology, and vice versa. The research aims to uncover the rhetorical secrets behind these linguistic deviations.

At the conclusion of the study, the researcher arrived at several key findings, notably that the examination of this linguistic phenomenon revealed some artistic techniques that justify the transition from implicit to explicit and vice versa. The study also highlights the significance of various forms of speech deviation, such as diversion and expressing the past through future terminology, as important rhetorical methods discussed by scholars of rhetoric and interpretation. These methods play a crucial role in conveying meanings to the reader more clearly.

Furthermore, the research establishes the uniqueness of the Quranic text by showcasing a set of stylistic deviations from the apparent meaning in Surah Al-Imran. It solidifies the strong roots of Quranic rhetoric in the field of rhetorical Quranic studies, emphasizing that the Quranic text remains an eternal miracle across ages and times.

من مظاهر خروج الكلام عن مقتضى الظاهر في سورة آل عمران / دراسة بلاغية

خونجه صباح أحمد

جامعة صلاح الدين كلية التربية شقلاوة

ملخص البحث:

يقوم هذا البحث بالنظر في بعض صور خروج الكلام عن مقتضى الظاهر في سورة آل عمران دراسة بلاغية، وقد تناول هذا البحث ظاهرة الخروج عن مقتضى الظاهر في الكلام دراسة تحليلية لعدد من أنماطه وأشكاله، والوقوف على النكات البلاغية والخصوصيات البلاغية التي جاء عليها أسلوب الخروج عن مقتضى الظاهر، ومن هذه الأشكال: الالتفات، والإظهار والإضمار، والتعبير عن الماضي بلفظ المستقبل وعكسه والأسرار البلاغية التي جاءت من أجله، وتناولت الباحثة دلالات الإنشاء في سورة آل عمران، كما تناولت دلالات أسلوب القصر في سورة آل عمران.

وفي نهاية البحث توصلت الباحثة إلى النتائج المهمة هذه الظاهرة البلاغية ومنها: الكشف عن الأسرار السياقية والبلاغية التي من أجلها جاء الانتقال من المضمر إلى الظاهر، ومن الظاهر إلى المضمر، وكذلك كل صور الخروج عن مقتضى الظاهر من التفات، ومن التعبير بالماضي عن المستقبل وعكسه وهي من الأساليب السياقية والبلاغية المهمة التي تناولها جلة من علماء البلاغة والتفسير، وما يملكه في إيصال تلك الدلالات بأوضح نمط وشكل إلى القارئ والمتلقي.

كما أن هذا البحث جاء إثبات تفرد النص القرآني بمجموعة أساليب من صور خروج الكلام عن مقتضى الظاهر في سورة آل عمران، وترسيخ جذور قوية للبلاغة القرآنية في الدراسات البلاغية القرآنية تعكس أن النص القرآني معجزة خالدة على مر العصور والأزمان.

الكلمات المفتاحية:

مقتضى الظاهر، الإظهار، الإضمار، الالتفات، دلالات النهي.

المقدمة:

الحمد لله الذي أنزل على عبده الكتاب ولم يجعل له عوجاً قيماً، والصلاة والسلام على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه أجمعين أما بعد:

فإن البلاغة العربية من أهم العلوم لفهم كتاب الله وأرفعها، وأسأها مكانة ومنزلة، لأنها تتعلق بأصدق كلام، كتاب الخالق تبارك وتعالى إذا إنها تبين جمال أسلوبية القرآن الكريم وتبرز معانيه ودرره البلاغية لذلك جاءت دراساتي البلاغية في سورة آل عمران لمبحث خروج الكلام عن مقتضى الظاهر.

تقوم الفكرة الجوهرية في البلاغة العربية على إيصال المعنى الدلالي إلى المتلقي بحيث يراعي في ذلك أحواله من الجانب العقلي والجانب النفسي؛ فبأي المعنى الدلالي ليطابق أحوال المقامات، وهذا المفهوم يتطابق مع تعريف البلاغة القائم على أنها مطابقة الكلام لمقتضى الحال، وأن لكل مقام مقالاً، ولكل كلمة مع صاحبها مقال؛ ومحجى الكلام طبقاً لهذا المقال هو أصل البلاغة، وشرطها الذي لا بد منه، ولكن قد يأتي الكلام بخلاف مقتضى الظاهر، وهذا الأمر تقتضيه خصائص بلاغية وأسرار ونكات، يقصدها البلاغي كل حسب فهمه للسياق.

وخروج الكلام عن مقتضى الظاهر من خلال الإظهار في مقام الإضمار، ومن صور الالتفات، ومن التعبير عن الماضي بالمستقبل وعكسه، وهذا ما يوضحه البحث في التطبيق على سورة آل عمران.

وحقيقة الأمر أن المسند إليه له ضوابط وقواعد بلاغية لا يخرج عنها، ولكنه قد يخرج عنها لفوائد ونكات بلاغية تراد من هذا الخروج أي: خروج الكلام عن مقتضى الظاهر ويعد هذا المبحث من أهم مباحث علم المعاني.

أما أسباب اختيار البحث فهي رغبتني الشديدة في دراسة البلاغة القرآنية للحصول على الثواب من الخالق سبحانه وتعالى، وأهمية دراسة ظاهرة خروج الكلام عن مقتضى الظاهر بوصفه من أهم الأساليب البلاغية في علم المعاني، وإثراء المكتبة البلاغية القرآنية بدراسة تتناول دلالات خروج الكلام عن مقتضى الظاهر في سورة آل عمران، وأخيراً الاهتمام بأكثر من صورة لصور خروج الكلام عن مقتضى الظاهر، وبالنسبة للدراسات السابقة فلا توجد دراسة بهذه الظاهرة في سورة آل عمران تحديداً.

وتكمن أهمية البحث بأن البلاغة العربية القرآنية من العلوم التي تشرف البلاغة العربية بدراساتها ومن هنا هدفت في هذه الدراسة أن تكون دراستي لسورة آل عمران بتطبيق دلالات الخروج عن مقتضى الظاهر في الكلام القرآني دراسة بلاغية، وأهداف البحث فهي ترسيخ الجذور القوية للبلاغة القرآنية في الدراسات البلاغية العربية، وإثبات تفرد النص القرآني في أنماط ونكات بلاغية لصور خروج الكلام عن مقتضى الظاهر في البلاغة العربية ودلالاتها في سورة آل عمران، كذلك إثبات بلاغة وإعجاز النص القرآني، وفيما يخص منهج البحث فقد اقتضت طبيعة هذا البحث أن أسير على وفق لمنهج الوصفي التحليلي لعدد من صور خروج الكلام عن مقتضى الظاهر في سورة آل عمران، وخطة البحث تقتضي أن قسمه إلى المقدمة وثلاثة مباحث، والخاتمة على النحو الآتي :

المقدمة: تتناول أسباب اختيار الموضوع، وأهميته وأهدافه، والمنهج المتبع، وخطة البحث.

والمبحث الأول: دلالات الإظهار والإضمار في سورة آل عمران، ويتناول المطلب الأول: الإظهار والإضمار لغة واصطلاحاً، والمطلب الثاني: بلاغة الإظهار والإضمار، والمطلب الثالث: الإظهار والإضمار في سورة آل عمران.

والمبحث الثاني: دلالات الالتفات في سورة آل عمران، ويتضمن المطلب الأول: الالتفات لغة واصطلاحاً، والمطلب الثاني نشأة الالتفات وبلاغته، والمطلب الثالث: دلالات الالتفات في سورة آل عمران.

والمبحث الثالث: دلالات الإنشاء في سورة آل عمران، والمبحث الرابع: دلالات القصر- في سورة آل عمران، أما الخاتمة: فتتضمن أهم نتائج البحث وأهم التوصيات وثبناً بالمصادر والمراجع.

المبحث الأول: الإظهار والإضمار في سورة آل عمران

المطلب الأول: الإظهار والإضمار لغة واصطلاحاً

أولاً: التعريف اللغوي للإظهار: يشير أصحاب المعاجم العربية إلى أن مصطلح "الإظهار" يعبر عن بروز الشيء ووضوحه، إذ يظهر بشكل ملحوظ ويبرز إلى الواجهة. فيتجلى ويكشف عن نفسه، ويتناقض ذلك مع مفهومي الإخفاء والإضمار (ابن فارس، ١٩٧٩م، ٤٧١/٣)، و(ابن منظور، د، ت، ٥/٤٩١).

التعريف الاصطلاحي للإظهار: يعد الإظهار تناقضاً ومقابلاً للإضمار، إذ يُعرف بإبداء اللفظ وتسليط الضوء عليه في السياقات التي تستغني عن الاستتار. يتم ذلك بهدف التعبير عن نكت بلاغية، يسعى المتكلم لتحقيقه (طبائنة، ١٩٨٢م، ٥١١/٢).

التعريف اللغوي للإضمار: إنه مصدر مشتق من الفعل "أضمر"، إذ يُفهم بمعنى الإضمار، أي القيام بالتخفي والاختفاء. قد أوضح ابن منظور هذا المفهوم بوصف "أضمرت الشيء" كفعل يعني إخفاؤه، وأوضح أن "أضمرته الأرض" يعني غيابه، سواء بسبب الموت أو الرحيل (ابن منظور، ١٤١٤هـ، ٤٩٢/٤).

التعريف الاصطلاحي للإضمار: يعرف الإضمار في الاصطلاح بأنه إسقاط الشيء لفظاً لا معنى فقال الكفوي في حده: الإضمار هو ما يترك ذكره في اللفظ، ويكون المقصود به بالضبط في النية (الكفوي، د، ت، ٣٨٤).

من يتبع مصطلح "الإظهار في مقام الإضمار" أو عكسه عبر الأزمنة يجد أنه مصطلح بلاغي، جرى على ألسنة القدماء والمحدثين ومعناه: أن يكون السياق يقتضي- أن يؤتى بالضمير، ولكن يؤتى بالظاهر مكان الضمير والعكس صحيح ولقيت بلاغة الإظهار في مقام الإضمار " في القرآن الكريم عناية واهتماماً بالغين من الأصفهاني، ولعل السبب في هذا الاهتمام يعود أساساً إلى عنايته بالبلاغة القرآنية؛ لأنها أساس في فهم النص القرآني.

وقد يعدل المتكلم من صيغة إلى صيغة أخرى لمعنى لغوي بحسب ما يقتضيه السياق والمعنى الدلالي، وكل اختلاف في الصيغة يتبعه اختلاف في المعنى، فيختار المبدع بحسبه المرهف المعاني التي يكون أكثر دقة في التعبير عن قصده وأعمقها أثر في النفس لما تقدمه من دلالات وإيجاءات يفهمها المتلقي من خلال السياق، والحق أن كل عدول من صيغة إلى أخرى لا بد من أن يصحبه عدول من معنى إلى آخر، وبذل هذا العدول على بلاغة القرآن الكريم وإعجازه البلاغي.

المطلب الثاني: بلاغة الإظهار والإضمار

الإظهار والإضمار من القضايا البلاغية التي اهتم بها علماء البلاغة ؛ فقد حرصوا على تقصي- الاستعمال لكل من هذين الأسلوبين - الإظهار والإضمار - بغية التعرف على دلالة كل منهما داخل النص ، إذ يرد المسند إليه تارة مظهراً ، وأخرى مضمراً ، كما يكون المسند أيضاً كذلك؛ فإن الاسم إذ ذكر أولاً ، فلا يعاد مرة ثانية ، وإنما يذكر مضمراً ؛ لأنه أوضح للمعاني وأوجز للفظ فإذا خالف هذا الأصل فلا بد أن تكون لنكتة بلاغية يقصدها المتكلم ، ولهذا تحدث الزمخشري عن بلاغة الإظهار في مقام الإضمار فقال : إذا تم نقل الكلام من أسلوب إلى آخر ، يُعتبر ذلك فعلاً فعالاً في تحفيز نشاط السامع، ويشكل إيقاظاً لاهتمامه بدلالات الأسلوب المتنوع. يظهر هذا الإجراء كوسيلة مؤثرة لتحفيز الانصراف إلى الاستماع بانتباه، خاصةً عندما يتضمن التبديل بين أساليب متنوعة، ويمكن أن تكون المواقع المختلفة في النص متخصصة في إبراز فوائد محددة (الزمخشري، دت، ٥٦/١) .

وقد وضع العلوي في كتابه الطراز بلاغة الإظهار في مقام الإضمار بقوله: ((واعلم أن هذا وإن كان معدودًا من علم الإعراب، لكن له تعلق بعلم المعاني، وذلك أن الإفصاح بإظهاره في الإضمار له موقع عظيم وفائدة جليلة)) (المني، دت، ١٤٨/٢)، ولقد وضع الحاة قاعدة ثابتة للضمير لخصها الزركشي- حين قال إن: المضمَر يظهر فقط بعد الظاهر تعبيرًا وتبنيًا، إلا في سياقات ضمير الشأن والسرد، وباب نعم وبئس (الزركشي، ١٣٩١هـ، ٤١/٤-٤٢).

وينبغي أن نعلم أن هذه المخالفة -كما أشرنا- إنما هي لظاهر الحال، فالكلام وإن جاء مخالفا لما يتطلبه الظاهر، فإنه موافق لما يتطلبه المعنى في السياق، ويتطلبه المقام، ولا يظهر ذلك إلا لمن غوص في أغوار المعاني، وتغلغل بفكره في أعماق دلالات التراكيب، فهو الذي يتجلى له ما وراء مخالفة الظاهر من أسرار ومزايا وأهداف يقصد إلى تحقيقها.

ولهذا الخروج على خلاف مقتضى ظاهر السياق أنماط عديدة: منها: وضع الاسم الظاهر موضع الاسم المضمر؛ وذلك أن الاسم الظاهر عندما يذكر في السياق، ثم يعاد هذا الاسم مرة أخرى، فإن أصل التركيب أن يعاد ذكره بنوع من الضائر التي ترجع وترد على الاسم الظاهر المسبوق عليه، فإذا خولف ذلك، وعبر عن الضمير بالاسم الظاهر؛ فإنه يعد خروجاً عن أصل الكلام، وهذا الخروج يقتضيه أسرار وخصائص بلاغية، تتجلى لمن أنعم النظر في السياق ومقامه، ولا شك أن النص القرآني لا تفسر - الجملة منه، أو اللفظة منفردة، وإنما يفسرها ما حولها من ألفاظ وجمل وآيات قد تمتد إلى النص القرآني كله، وهو ما نسميه السياق اللغوي، وقد يفسرها ما هو خارج عن النص القرآني.

ولقد ذهب الدكتور " مختار عطية " إلى اقتراح حلٍّ لهذه المشكلة عبر جعل كل ضمير يعود إلى الغائب اسم إشارة، إلا أن اسم الإشارة بحاجة، من الناحية المنطقية، إلى مرجع أو عائِد. وبالتالي، يتعين علينا بالضرورة البحث عن هذا العائد الذي يتصل باسم الإشارة. (عطية، ١٩٩٠م، ١٢٣).

ولقد " لحظ البلاغيون أن دراسة وضع المظهر موضع المضمّر، وعكسه، ودراسة الالتفات تتصل بباب المسند إليه؛ لأنها من أحواله فأقنوهوا به، كما خطوا أن أساليبها بما لا تجري على مقتضى المقررات المتعارفة، وإنما هي ضروب من المخالفة، فترجموها لخروج المسند إليه على خلاف مقتضى الظاهر" (محمد أبو موسى، ١٩٩٩م، ١٨٧).

المطلب الثالث: دلالات الإظهار والإضمار في سورة آل عمران

ومن دلالة الإظهار والإضرار في سورة آل عمران قوله تعالى: ﴿الْمُحَلَّلِينَ﴾ المَحْلُولِينَ بِنُجْحِ الْبُرْكَاتِ الْمُبْدِيَةِ الْوَيْكَمَاتِ

الْأَنْفُطَةُ الْمَطْفُفِينَ الْأَشْوَكَ الْبُرُوجَ الطَّارِقَ الْأَعْلَى الْعَاشِيَةَ

الفَجْرُ الْبَيَّاتُ الشَّيْخُ اللَّيْلُ الضَّجْجُ الشَّرْحُ الثَّيْنُ الْعَلَقُ الْفُكْدُ الْبَيْبَةُ الْبَرْزَلَةُ الْجَادِيَاتُ الْفَلَمَعَةُ الْفَكَارُ ()

آل عمران، الآية: ١٨٠). وعلق عليه الفراء بقوله: ((فلا يحسبن الباخلون أن البخل هو خير، فاكثفي بذكر يبخلون دون البخل، كما تقول في الكلام: قدم فلان فسررت به، وأنت تريد: سررت بقدمه، وقال الشاعر: إذا نهى السفية جرى إليه وخالف والسفيه إلى خلاف

يريد إلى السفينة)) (الفراء، ١٩٨٣م، ٢٤٨/١-٢٤٩). ومن ذلك جاء أيضاً عند سيويوه والأخفش والمبرد والزجاج والنحاس (الفراء، ١٩٨٣م،

وهكذا يتحكم المعنى في مرجع الضمير، بل إن الضمير قد يعود على لفظ في الجملة، لكنهم يقدرّون معناه مرجعا للضمير، فيقولون: إن

الضمير عائد على معنى اللفظ في مثل قوله تعالى: ﴿عَلَيْكَ الْكَفُّرُ الْإِنْفِطَارُ الْمُطْفِئِينَ الْإِسْقَافَ الْبُرُوجَ الطَّارِقَ الْأَعْلَى

الْعَاشِيَةِ الْفَجْرِ الْبُتْلَاءِ الْبُشَيْرِ اللَّيْلِ الضُّحَى الشَّرْحَ النِّدَى الْعَلَقَ الْفُجَارَ الْبَيْتَةَ الزَّلْزَلَةَ الْعَنَادِيَةَ الْفَطْرَةَ

(آل عمران: ١٦٥)، وهذا ما رجحه الإمام سيديويه بقوله: " كأنه قال: ولا يحسبن الذين يخولون البخل هو خيراً لهم. ولم يذكر البخل اجترأ بعلم المخاطب

بأنه البخل، لذكره ببخلون " (سيبويه، ١٩٨٨م، ١/ ١٧٠)، وأشار أبو حيان: في "هو" بأنها الإضرار إلى المصيبة من حيث المعنى، وليس من حيث اللفظ (الأندلسي، ١٩٩٢م، ٣/ ١٠٧). وهناك دلالات إيجابية سياقية لوضع الظاهر موضع المضمير يهدف إليها الباحث في دراسته لبيان الإعجاز السياقي البلاغي فيها:

ومن ذلك قوله تعالى ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ فَإِنَّهُ كَانَ مَقْصُودَ الظَّاهِرِ أَنْ يَقَالَ: "مَنْ يَكْفُرُ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّهُ بِالْمُضْمَرِ لَتَقْدَمُ

المرجع لكنه عدل عن هذا الظاهر، وأظهر الاسم الجليل الله دلالة وخصوصية بلاغية الترية للمهابة وإظهار الروح في النفوس.

ومن ذلك قوله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ فَإِنَّهُ كَانَ مَقْصُودَ الظَّاهِرِ أَنْ يَقَالَ: "مَنْ يَكْفُرُ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّهُ بِالْمُضْمَرِ لَتَقْدَمُ

المرجع لكنه عدل عن هذا الظاهر، وأظهر الاسم الجليل الله دلالة وخصوصية بلاغية الترية للمهابة وإظهار الروح في النفوس.

وهذا ما بينه الإمام السيوطي بقوله: "إن الإيتاء أقوى من الإعطاء في إثبات مفعوله لأن الإعطاء له مطاوع تقول أعطاني فعطوت ولا يقال في الإيتاء أتاني فأتيت وإنما يقال أتاني فأخذت والفعل الذي له مطاوع أضعف في إثبات مفعوله من الفعل الذي لا مطاوع له لأنك تقول قطعته فانقطع فيدل على أن فعل الفاعل كان موقوفاً على قبول في المحل لولاه ما ثبت المفعول ولهذا يصح قطعه فما انقطع ولا يصح فيها لا مطاوع له ذلك فلا يجوز ضربته فانضرب أو فما انضرب ولا قتلته فانقتل ولا فما انقتل لأن هذه أفعال إذا صدرت من الفاعل ثبت لها المفعول في المحل والفاعل مستقل بالأفعال التي لا مطاوع لها فالإيتاء أقوى من الإعطاء قال وقد تفكرت في مواضع من القرآن فوجدت ذلك مراعى قال تعالى تؤتي الملك من تشاء لأن الملك شيء عظيم لا يعطاه إلا من له قوة" (السيوطي، ١٩٧٥م، ١/ ٥٧٢).

ومن ذلك قوله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ فَإِنَّهُ كَانَ مَقْصُودَ الظَّاهِرِ أَنْ يَقَالَ: "مَنْ يَكْفُرُ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّهُ بِالْمُضْمَرِ لَتَقْدَمُ

المرجع لكنه عدل عن هذا الظاهر، وأظهر الاسم الجليل الله دلالة وخصوصية بلاغية الترية للمهابة وإظهار الروح في النفوس.

المرجع لكنه عدل عن هذا الظاهر، وأظهر الاسم الجليل الله دلالة وخصوصية بلاغية الترية للمهابة وإظهار الروح في النفوس.

ومن ذلك قوله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ فَإِنَّهُ كَانَ مَقْصُودَ الظَّاهِرِ أَنْ يَقَالَ: "مَنْ يَكْفُرُ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّهُ بِالْمُضْمَرِ لَتَقْدَمُ

المرجع لكنه عدل عن هذا الظاهر، وأظهر الاسم الجليل الله دلالة وخصوصية بلاغية الترية للمهابة وإظهار الروح في النفوس.

ومن ذلك قوله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ فَإِنَّهُ كَانَ مَقْصُودَ الظَّاهِرِ أَنْ يَقَالَ: "مَنْ يَكْفُرُ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّهُ بِالْمُضْمَرِ لَتَقْدَمُ

المرجع لكنه عدل عن هذا الظاهر، وأظهر الاسم الجليل الله دلالة وخصوصية بلاغية الترية للمهابة وإظهار الروح في النفوس.

المرجع لكنه عدل عن هذا الظاهر، وأظهر الاسم الجليل الله دلالة وخصوصية بلاغية الترية للمهابة وإظهار الروح في النفوس.

ويُوضح من السياق النص للآية الكريمة أننا نفسر كلمة ﴿بِسْمِ﴾ بمعنى: يَحْفُونَ: ﴿اللَّهُ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾

قال تعالى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ (آل عمران: ٧٨)، ولتظنوا أن الذي يحرفونه ويغيرونه بألفاظهم ومعانيهم من القرآن الكريم وأنه منزل من عند الله. وأن الله سبحانه وتعالى يقرر بأن هذا التحريف والتغيير والتبديل الذين أحدثوه في القرآن ليس من عند الله بل من عند أنفسهم وزعمهم بالباطل فليس هذا التحريف والتبديل من عند الخالق الذي نزله على أنبيائه عليهم جميعا الصلاة والسلام، فالقرآن الكريم محفوظ بحفظ الله له قال تعالى: ﴿هُوَ يُمْسِكُ الرَّعْدَ بِأَيْدِيهِ، الْحَجَرِ الْمَذْكُورِ الْإِسْرَءِ﴾ (الحجر: ٩)

تعالى: ﴿يَبْنَ﴾ ويتضح من الآية الكريمة الإضرار وتقديره في الآية الكريمة ومعه ربيون كثيرون فخرج عن الأصل الظاهر إلى الضمير في كلمة معه ، والوجه الثاني الدلالي في الآية الكريمة على تقدير أن ينال القتل من النبي ومن معه من جموع (البغوي، ١٩٩٩م، ١١٦/١)، وما يرجح دلالة الإظهار في موضع الإضرار قول الإمام الألويسي في تفسير قوله تعالى: ﴿الْطُّفُلُ الْيَتِيمَ الْقَتِيلَ﴾ (آل عمران: ١٤٦)، وهذه الجملة القرآنية من قبيل وضع الظاهر موضع المضمّر فهي بهذا خرجت من أصل معناها إلى خلاف مقتضى الظاهر لبيان الثناء والمدح لمن صبر من المسلمين وفيه فائدة بالشعور بسبب العلة لهذا الحكم الإلهي ، كما أن هذه الجملة القرآنية جاءت للتأكيد لمضمون الجمل السابقة على سبيل الإطناب ونوعه التذييل للسياق النصي السابق عليها (الألويسي، ١٩٨٥م، ٢٥٦/٢)، ويتضح من سياق كلمة ﴿الْقَتِيلَ﴾ وعلاقتها بما قبلها وبعدها أن يكون، والله يحيم؛ وذلك لبيان المدح للريين ببيان حالهم من الصبر وهذا يعد علة وسببا للحكم التي سيقّت الآية الكريمة من أجله.

وقد يكون سياق وضع الظاهر موضع سياق المضمّر "لزيادة العظمة"، كما في قوله سبحانه وتعالى: ﴿اللَّهُ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ بِسْمِ الْعَظِيمِ﴾ (آل عمران: ٥٤)، لما كان المقام في الخطاب الرباني؛ لزيادة العظمة، وأثر الإظهار على الإضرار فقال: ﴿الْعَظِيمُ بِسْمِ الْعَظِيمِ﴾ وفعل المكر من أفعال الخديعة والضر- الخفي على الإنسان الممكور عليه، كما يدل المكر على تغيير حالة الإضرار بصورة النفع فعل يقصد به ضر أحد في حياة تخفي عليه، أو تليس فعل الإضرار بصورة النفع بما فيه من أساليب الإخفاء والمكر والخداع والاحتتيال والتضليل بالغير ولهذا حذرنا الرسول صلى الله عليه وسلم من الخداع والمكر وكأنها مسوقة للتخويف من اتباع هذا النهج من النصب والمكر.

ودلالة الآية الكريمة وسياقها ومقامها تشير إلى بيان حالة من حالات خداع ومكر اليهود لكي ينالوا من المسيح عليه السلام حتى يتمكنوا من قتله ، وجاء المكر في جانب الله لكي يقضي- ويلغي مكر اليهود فلا يتجرأ أحدا على مكر وخداع الله ، وفي هذا بيان للتفسير من اتباع هذا المسلك من الخداع لأن عاقبة الخداع والمكر ترجع على الشخص الذي يحاول الخداع والمكر ، وهذا اعتراف وتقدير بأنه لن يضر- أحد من المكر والخداع إلا ياذن الله كما بنى حالة المكر على البناء الشرطي فدل السياق أن اليهود أعملوا الخداع والاحتتيال للنيل من نبي الله بقتله (الحلي، ١٩٩٤م، ١٤٤/٢) و (الألويسي، ١٩٨٥م، ٢٠٣/٣).

فقد يكون سياق التعبير بالمظهر موضع سياق المضمّر "لتعميم دلالة الحكم"، كما في قوله عز وجل: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾ (آل عمران: ٣٢)، ويتضح من سياق الآية الكريمة ومقامها أن طاعة الله ورسوله واجبة في تنفيذ أمره والابتعاد ونبد النواهي ، والسياق يرجح بلاغة الإعجاز في هذه الآية الكريمة ومن بلاعتها ما ذهب إليه إمام المفسرين الألويسي الذي ذهب في رجح الظاهر على المضمّر عن طريق خروج الكلام عن قضي- الظاهر على سبيل الالتفات لغرض بلاغي وخصوصية بلاغية هي إظهار الطاعة مع الشعور بسببها وعلتها وهذه الآية الكريمة تنفي شبه الرد على اليهود والنصارى بضرورة اتباع عيسى- عليه السلام لكونه رسول الله ، ففي قوله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾ والمقصود من دلالة الكافرين الذين تولوا وصرح بالاسم الظاهر بدل إضماره فلم يقل سبحانه وتعالى: إن الله لا يحيم لبيان الإيذان بأن الابتعاد عن طاعة الله سبحانه وتعالى كفر ووجود ولهذا فالله يكره الكفار ولا يحيم ونفى سبحانه وتعالى الحب عن الكافرين ، واثبت الحب للمؤمنين (الألويسي، ١٩٨٥م، ٤٩٣/٢) ، والالتفات محسن لا يحتاج إلى نكتة لأنه واضح بدلالة السياق النصي، فإثارة دلالة سياق الإظهار على موضع دلالة سياق الإضرار في قول الله تعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ لَهُ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾ فهذا أسلوب يشمل ويعم كل الكفار وهذا من قبيل السخط حيث سخط الله على الكافرين بسبب كفرهم، ودلالة هذا الخروج عن مقتضى- الظاهر توجي بالإيذان بأن الخروج عن الطاعة كفر، وبأن محبة عز وجل مخصوصة بالمؤمنين (البيضاوي، د.ت، ١٤/٢) و (القزويني، ١٣٠٦هـ، ٢٥/٢).

وإثارة هذا الاسم الظاهر على الاسم المضمّر جاء ليلتفت لتعيين الطاعة والشعور بطاعتها وبيان العلة من الطاعة ، وهذا طاعة لله وطاعة للرسول ، وما تستدعيه الرسالة ودواعيها من موجبات الطاعة لله وللرسول (البيضاوي، د.ت، ٦٩/٢) و (القزويني، ١٣٠٦هـ، ٢٥/٢).

وقد عبر بالاسم الظاهر من الاسم المضمّر دليل على بيان العلة في الحكم مع ضرورة مراعاة للفواصل القرآنية وهذا ما يطلق عليه مراعاة

لرؤوس الآيات كما في قول الله عز وجل ذكره: ﴿الْقَتِيلَ الْيَتِيمَ الْغَافِقَةَ الْمَخْدُومَةَ الْجَحْدِلَةَ الْجَحْدِلَةَ الْمُبْتَخَنَةَ الْقَتِيلَ

﴿ال عمران: ٧٦﴾، بيان الغاية في وضع الإظهار موضع الإضمار في الآية، فلا بد من أن تعرض الباحثة للضمير في قوله: "عَهْدِهِ"؛ لأن في بيان الاسم الظاهر دلالة لجلاء الأمر وبيانه؛ فرجوع الهاء في عهده تعود إلى الله سبحانه وتعالى والذي يرجح ذلك ما جاء من السياق اللغوي لمراعاة السابق باللاحق، فرجعه، قيل: "من"، وقيل: يعود إلى الله سبحانه وتعالى، فهو محتمل وجهين: الوجه الأول المصدرية المضافة للمفعول أو للفاعل وهذا يتطلب ضميراً يعود على "من" فهذا الاسم الظاهر يقام الاسم المضمر في الربط بين لفظ المتقين ولفظ من أوفى، وهذا دال على العموم والشمول في لفظ المتقين، وإنما وضع سياق المظهر موضع سياق المضمر؛ تسجيلاً على الموفين بالعهد بالتقوى، وهذا مراعاة الفاصلة القرآنية ورأس الآية (الحلي، ١٩٩٤، ١٤٤/٢) و (الأوسى، ١٩٨٥، ٢٠٣/٣).

وقد جاء الضمير يعود على الله سبحانه وتعالى؛ لأن الحرف "بلى" من الحروف التي يكثر في جواب الاستفهام المنفي، ولكنه في سياق هذه الآية الكريمة جيء به في الجواب يتضمن دلالة العموم والشمول ليحتوي هذه الدلالة المقصودة وغير المقصودة بعبارة تنقسم بالإيجاز والقصد في اللفظ والمعنى لدلالة الأمانة على العهد وقد عبر بالجملة المذيلة في قوله تعالى: "فإن الله يحب المتقين" تذيلاً لتأكيد مضمون الجملة قبله (بن عاشور، ١٩٨٤م، ٢٨٩/٣).

وفي هذا الشاهد السابق دليل على ذكر اسمين في السياق اللغوي ويعود الضمير إلى أحدهما وهنا يلجأ النحاة والمفسرون إلى تفسيرات نحوية وأخرى دلالية في تحديد مرجع الضمير ، وقد تجرهم تلك التفسيرات الدلالية إلى اللجوء إلى ظروف خارج النص القرآني هي سياق الحال فيحكمونها في المرجع.

وقد يكون التعبير بوضع الاسم الظاهر وضع الاسم المضمّر للدلالة على التعميم في الحكم كما في قول الله عز وجل: ﴿

[illegible]

وقد يوضع الظاهر وضع المضمر " للتوكيد ولقصد الاهتمام بالمذكور " ، كما في قوله تعالى: ﴿ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قال تعالى : ﴿﴾ **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ** صدق الله العظيم **بِسْمِ**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ تَعَالَى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ﴾ (آل عمران، الآية: ٧٨)، فمن يتأمل

السياق النصي في هذه الآية الكريمة يدرك أن الله - عز وجل قال في: ﴿اللَّهُ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ﴾ قال تعالى: ﴿وَقَالَ:﴾

العظيم بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ ﴿﴾ ، حيث كرر لفظ الكتاب ثلاث مرات ،

فلو جرى على الأصل لقال في الأولى : يلون السننهم بالكتاب؛ لتحسبوه منه ، وما هو منه ، وفي تقدير الجملة الثانية: **بسم**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ ﷺ فقد خرج الكلام عن مقتضى الظاهر عن طريق العدول من الضمير إلى

الاسم الظاهر فالأصل في الكلام أن يقول هو من عند الله ، وما هو من عنده ؛ ولكنه سبحانه وتعالى خرج بهذا إلى الاسم الظاهر للفت انتباه السامعين لمزيد من الاهتمام والتوكيد من التصريح بالتعميم والشمول وللتحويل (الرازي، دت، ١٠٨/٨) و (الألوسي، ١٩٨٥م، ٣/٢٠٥) و (بن عاشور، ١٩٨٤م، ٣/٢٩٣).

ويوضح الظاهر موضع المضمرة للدلالة على بيان الإحسان، كقوله سبحانه وتعالى: ﴿الْأَسْوَاقِ الْمُبْتَاعِ الْبَنَاتِ الْفَارِغَاتِ عَيْنِ﴾

الْمُتَّقِينَ الْإِنْفِطَارَ الْمُطْفِئِينَ الْإِشْقَاقَ الْبُرُوجَ الْإِطَارَ ﴿١٤٨﴾ (آل عمران: ١٤٨)، يتضح من السياق النصي- للآية الكريمة أنه سبحانه وضع الاسم الظاهر موضع الضمير لغرض بلاغي هو الإحسان للمؤمنين في أقوالهم وأفعالهم .

وقد يكون العدول على خلاف مقتضى الظاهر في عدوله سبحانه وتعالى من الاسم الظاهر للاسم المضمّر للدلالة على التربية للمهابة كما في قوله عز وجل: ﴿الْفُورْقَانِ الشَّجَرَةَ النَّارِ الْقَصْدِ الْعَبَكُوتِ الْوُفْرِ الْقَتْمَانِ السَّجْدَةِ الْأَجْنَابِ سَبْعًا قَطْرًا يَبِينُ الصَّافَاتِ حِينَ الْبَرْزِ عَظْمًا فَضْلَتِ الشُّبُورِ الْخَزْفِ الدُّجَانِ الْجَنَائِيَةِ الْإِحْقَافِ مُحْتَمِدًا﴾ (آل عمران: ١٥٥)، أعيد لفظ الجلالة في الآية الكريمة في قوله: "إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ خَلِيمٌ" مع تقدم ذكره قبل ذلك بقليل في قوله: "وَلَقَدْ عَفَا اللَّهُ عَنْهُمْ إِنَّ اللَّهَ غَفُورٌ خَلِيمٌ" وكان يكفي أن يقول: وهو غفور رحيم، أو وهو الغفور الرحيم؛ وذلك لتربية المهابة، وتأكيد التعليل (القروي، ١٣٠٦هـ، ١٠٣/٢)، واشتملت هذه الآية الكريمة على أدب رفع مع الله سبحانه وتعالى، وذلك عندما لم تنسب المعاصي لله سبحانه وتعالى، وإنما نسبت إلى الشيطان؛ تأديباً مع الله سبحانه، وهذا أدب القرآن الكريم، كما في قول صاحب موسى: ﴿قَالَ تَعَالَى: ﴿يَسْمِ اللَّهَ الرَّحْمَنُ﴾﴾ (الكهف: ٦٣)، إذ إن الله تعالى هو الغني عن الجمع، وهذا ما أكده علماء السنة في نفي وجود الشر المطلق في الله تعالى، فإن العفو قد تجلّى في الآية الكريمة، فقد نص الله على ذلك بقوله: ﴿الشُّبُورِ عَظْمًا فَضْلَتِ الشُّبُورِ الْخَزْفِ﴾ وذلك كتجلي لعناية الله بعباده الصالحين (بن عاشور، ١٩٨٤م، ١٤١/٤).

كذلك وضع الظاهر موضع المضمّر في قوله تعالى: ﴿الْعَبَكُوتِ الْوُفْرِ الْقَتْمَانِ السَّجْدَةِ الْأَجْنَابِ سَبْعًا قَطْرًا يَبِينُ الصَّافَاتِ حِينَ الْبَرْزِ عَظْمًا فَضْلَتِ الشُّبُورِ الْخَزْفِ الدُّجَانِ الْجَنَائِيَةِ الْإِحْقَافِ مُحْتَمِدًا الْبَنِيخِ الْمَجْرَاتِ فَنَ الدَّارَاتِ الْبُطُونِ الْبَنِيخِ الْقَبَكْرِ الرَّحْمَنِ الْوَاقِعَةِ الْمَحْدِ الْهَجَاتِ الْهَجَاتِ الْمُبْتَحِنَةِ الصَّدَقِ الْبَنِيخِ الْمُبَاتِقُونَ النَّعَابِ الْظُلَاقِ الْبَنِيخِ الْمَلِكِ﴾ (آل عمران: ١٧٩)؛ لغرض بلاغي هو إفادة التربية للمهابة، إذ أطلق سبحانه وتعالى الاسم الظاهر الله في هذا السياق النصي في قوله تعالى: ﴿الدُّجَانِ الْجَنَائِيَةِ الْإِحْقَافِ مُحْتَمِدًا﴾، وتكراره في الجملة الثانية في قوله تعالى: ﴿فَنَ الدَّارَاتِ الْبُطُونِ الْبَنِيخِ الْقَبَكْرِ الرَّحْمَنِ الْوَاقِعَةِ الْمَحْدِ﴾ كما بينت سابقاً لغرض بلاغي التربية للمهابة، فالعنى ما كان الله ليترك المخلصين على الاختلاط بالمنافقين، بل يرتب المبادئ حتى يخرج المنافقين من بينهم، وما يفعل ذلك باطلاعكم على ما في قلوبهم من الكفر والنفاق، ولكنه تعالى يوحى إلى رسوله عليه السلام، فيخبره بذلك بما ظهر منهم من الأقوال والأفعال حسبما حكى عنهم بعضه.

وقد يكون التعبير بالظاهر دلاً من المضمّر "لكمال العناية بالظاهر"، كما في قوله تعالى: ﴿الْبَنِيخِ الْيُونُسَ هُوَ يُؤْمِنُ الرَّحْمَنِ إِبْرَاهِيمَ الْمَجْرِي الْفَكَ الْإِسْرَةَ الْكَهْفِ قَرْنِهِ طَلَبَ الْأَنْبِيَاءِ الْحَجَّ الْمُؤْمِنُونَ الْبَنِيخِ الْفُورْقَانِ الشَّجَرَةَ النَّارِ الْقَصْدِ الْعَبَكُوتِ﴾ (آل عمران: ١٩١)، إذ لم يتعرض النظم هنا لاختلاف الليل والنهار، ولم ينظم في سلك التفكير كما سلك في الآية السابقة؛ لعل السبب في ذلك؛ للإيدان بظهور اندراجها في خلق السماء والأرض وما يتبعها من أحوال.

المبحث الثاني: دلالات الالتفات في سورة آل عمران

المطلب الأول: الالتفات لغة واصطلاحاً

الالتفات في اللغة: ورد لفظ "لفت" في المعاجم العربية بمعاني متنوعة، فمنها "لفت الوجه عن الناس" وهو الابتعاد عنهم، وكذلك "النفث التفاتاً"، ويُشير لفظ "تلفت إلى الشيء" إلى الالتفات إليه وتحويل وجهه بعيداً عنه. يُستخدم أيضاً في تعبير "لفت فلاناً عن رأيه" للدلالة على تحول الرأي إلى اتجاه آخر، ويتضمن ذلك الالتفات والابتعاد عن الرأي الأول إلى رأي جديد. يتداول هذا اللفظ للتعبير عن التغيير أو الاهتمام باتجاه مختلف (مطلوب، ١٩٨٣م، ٤٧٣/٢).

الالتفات في الاصطلاح: وفي مفهوم علماء البلاغة، يُستخدم مصطلح "الالتفات" بناءً على تأثيره في التفاعل بين الأفكار، إذ يستمد من مفهوم التفات الإنسان عن يمينه وشماله. وهكذا، يمكن فهم الالتفات في سياق البلاغة كالانتقال بين صيغ مختلفة، على سبيل المثال، الانتقال من صيغة الخطاب إلى صيغة الحاضر أو الغائب، أو العكس من ذلك (ابن الأثير، دت، ١٦٧/٢).

ولقد أشار علماء النحو إلى تقسيم الفعل من حيث الزمان إلى ثلاثة أقسام الفعل من الماضي والمضارع والأمرية فالفعل الماضي، ما دل زمنه على وقع الحدث في الزمن الماضي بينما الفعل المضارع، ما يدل على أن الحدث واقع في زمن المستقبل والحالية فإذا وردت صيغة الأفعال على هذا التقسيم فهذا هو أصل التقسيم الزمني للفعل وهذا يقتضي أن الفعل ورد على مقتضى الظاهر ، فإذا ورد الفعل خالف ذلك يكون قد ورد على خلاف مقتضى الظاهر فينزل المضارع منزلة الماضي ، والماضي منزلة المضارع وهذا ما يطلق عليه علماء البلاغة أن الأفعال وردت على خلاف مقتضى الظاهر ، وهذا الأمر لا يقع إلا في كلام الله ويكون لغاية ونكتة بلاغية وهذا ما يتطلبه السياق .

وذهب ضياء الدين بن الأثير، إلى أن مخالفة مقتضى- لظاهر صيغ الأفعال يعد من أسلوب الالتفات حيث رأى أن الالتفات: هو العدول والالتفات والانتقال من أسلوب إلى أسلوب آخر كالاتقال بطرق الانتقال من الخطاب إلى الغيبة والعكس وغير ذلك من انتقالات وفقا لما يستدعيه سياق الكلام والخروج على خلاف مقتضى- الظاهر مع الكشف عن النكات البلاغية والخصوصيات البلاغية لهذا العدول والأسلوب البياني وجعلها من أبواب الالتفات في الدرس البلاغي، (بسيوني فيود، ١٩٩٠م، ١/٢٩٧).

نعم، فالخلاف في كون هذا الأسلوب من الالتفات، أو من غيره لا طائل من ورائه؛ لذا ترى الباحثة كثيراً من الباحثين المحدثين يضربون عنه صفحاً، فيؤي بالمضارع مكان الماضي؛ لإحضار صورة الفعل أمام السامع، حتى كأنه يشاهده، وليس بمقدور الفعل الماضي تصوير الحدث، وإحضاره في ذهن المتلقي، لأن المستمع قد يتصور فعلاً قد مر عبر الزمن من حالة الماضي، وقد لا يستحضر أمطاطه وأشكاله.

المطلب الثاني: نشأة الالتفات وبلاغته

أسلوب الالتفات يعد ضرباً مبرزاً من ضروب البلاغة يعد يتسم بأسلوبه الفريد وجاليته الخاصة. يقوم بناء هذا الأسلوب، على حد تأكيد البلاغيين، على العدول من أسلوب في الكلام إلى آخر يتعارض معه، ويعد انحرافه عن الخط المألوف أساساً لقيمته البلاغية. يتميز الالتفات بأنه ظاهرة أسلوبية تقوم على انتقال معنوي، وليس مجرد تغيير لفظي، مما يترك أثراً عميقاً في النفس، ويظهر الالتفات بكثرة في القرآن الكريم نتيجة لتحفيزه للحركة الذهنية الناتجة عن التحول بين تراكيب مختلفة، ويعد ذلك كله عدولاً عن المقتضى- الظاهر، أي المألوف والمعتاد، الذي اكتسب ثقة وشهرة. إن تجاوز هذا المقتضى- يعد وعاءً من الالتفات الذي يُظهر بمختلف أساليبه، إذ خرج عن النمط المتعارف عليه في الكلام العام لأغراض بلاغية أو تسليط الضوء على جوانب معينة (مطلوب، ١٩٨٣، ٤٧٣/٢).

وأسلوب " الالتفات " من الأساليب البلاغية المهمة والأكثر انتشارًا في الشعر العربي قديمًا وحديثًا ، كما موطنه النثر سواء في القرآن الكريم أم الأحاديث النبوية ، وكلام العرب ، وبلاغته تأتي من خلال ربط الصيغ بالسياق البلاغي ، وقد فطن البلاغيون قديمًا وحديثًا لهذا الأسلوب، وإن اختلفوا في المصطلح البلاغي ، فقد أشار إليه " الفراء " (النحاس، ١٩٨٨م، ١/١٩٥)، وتناوله " أبو عبيدة " في كتابه " مجاز القرآن "، إذ أشار إليه بوصفه مجاز انتقل من مشاهدة المخاطب إلى مشاهدة الغائب كما في قول الله تعالى: ﴿ اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ اَعُوذُ بِاللّٰهِ

مَنْ (يونس: ٢٢)، أي بكم (أبو عبيدة، ١٩٨١، ١١/١)، ومن خلال تتبع التاريخ البلاغي لهذا المصطلح الأسلوبي نجد أن "الأصمعي" أول من استخدم هذا المصطلح وأطلقه عليه، قد ذكر "العسكري" عن "الصولي"، قال: قال "الأصمعي": "أتعرف التفاتات " جرير "؟ قلت: لا، فما هي؟ قال: أتُنسى، إذ تَدْعُنَا سُلَيْمَى بَعُودَ بِنَاءِ شَيْئِ النَّشَامِ (الصاوي، دت، ٥١٢)

الأ تراه مقيلاً علم، شعره، ثم التفت إلى الشام، فدعا له (العسكري ١٩٨٦م، ٣٩٢).

فيطلق " الأصمعي " الالتفات على أسلوب الكلام الذي ينقله المتكلم إلى المتلقي فيشعر المخاطب أن متكلمه قد أنبى هذا التعبير الأسلوبى ثم يستخلص المتكلم هذا التعبير الأسلوبى وينقل إلى معنى ودلالة أخرى فيحدث الالتفات والانتقال إلى معنى جديد مغايرًا لما تم ذكره فيما تقدم ذكره.

وجاء " ابن المعتز " فقسم الالتفات على نوعين: النوع الأول: الذي ينصرف الخبر فيه من المتكلم إلى المخاطب، وما يضارع ذلك - وهذا هو ما عرف بالالتفات في الاصطلاح البلاغي عند علماء البلاغة حيث ينتقل ويلتفت المتكلم من دلالة إلى دلالة جديدة لم تذكر في سابقتها (ابن المعتز ١٤١٠هـ، ١٥٢-١٥٣)، وهذا يراد به تلوين العبارة، ويمكن أن يدخل فيه الاستطراد.

ويتضح مما سبق أن علماء البلاغة يعدون أسلوب الالتفات من فنون علم البديع وهم ليسوا في ذلك على صواب، لأنهم في تصريف ضروب الكلام فيه تجديد نشاط المتلقي للكلام وفيه تقليب بين الإنشاء والخبر مرة والخطاب والتكلم والغيبة مرة أخرى.

ثم بدأ الالتفات يأخذ معنى دقيقاً، بعد أن استقرت علوم البلاغة، وقد عزّفه "الفخر الرازي" بقوله: إنه يتمثل في الانتقال من الغيبة إلى الخطاب، أو العكس (الرازي، ١٩٨٩م، ٢٠٣)، وأورد "السكاكي" هذا النوع بعد أن استعرض حال المسند إليه في ميدان "علم المعاني". وفي تعليقه قال: "إن هذا النوع، أى نقل الكلام من الحكاية إلى الغيبة، لا يختص المسند إليه بشكل حصري، ولا بالشكل المطلوب، بل يشمل الحكاية والخطاب

والغبية، حيث يمتد هذا النقل بين كل واحدة من هذه الأنواع إلى الأخرى، وقد أطلق عليه هذا النقل اسم "التفات" من قبل علماء "علم المعاني" (السكاكي، ١٤٠٧هـ، ١٩٩)، وترجع الفائدة الأسلوبية والبلاغية لظاهرة الالتفات إلى أنه أحد طرق العرب في التفنن في الأسلوب؛ لجذب الانتباه، وإيقاظ النفس وتطريبها، وبعث النشاط فيها، وهذا هو ما يريد المتكلم (الزمخشري، دت، ١٤/١).

لكن "ابن الأثير"، لم يوافق على رأي الزمخشري فقام برده وبقده، وبين أن العلة في الالتفات ليس كما نقله "صاحب كتاب الكشف؛ لأن الأسلوب وانتقاله من دلالة إلى دلالة جديدة ومن صيغة على صيغة ليس لنظرية السماع وجذب الانتباه وهذا قدح في كلام المتكلم ويعمل ذلك لأن المخاطب يمل من الأسلوب الواحد فلا بد من انتقال والتفات من صيغة إلى أخرى.

ولو سلمنا لـ "الزمخشري" برأيه لكان موطن الالتفات في الكلام المطول والقصائد؛ ولكن الالتفات على النقيض من ذلك، إذ يرى أسلوب الالتفات في الحديث الموجز والعبارة القصيرة وخير شاهد على ذلك آيات من النصوص القرآنية.

وقد أشار "ضياء الدين بن الأثير" صاحب كتاب المثل السائر إلى أن مفهوم الانتقال والالتفات عند الزمخشري يستعمل لهدف المخالفة، لا ذهاباً للأفضل، وبناء عليه فلو رأينا كلاماً وحديثاً قد استعمل فيه جميعه الإيجاز أو الإطناب، ولم ينتقل عنها، وكان كلاهما واقعاً موقعه، قلنا: هذا ليس بحسن، إذ لم ينتقل فيه من أسلوب إلى أسلوب، وهذا قول فيه ما فيه، ثم يستنكر على "الزمخشري" ذهابه إلى هذا التعليل على الرغم من فصاحته وبلاغته وبيانه، ثم يذكر "ابن الأثير" تعليقه المرتضى- لحسن الالتفات، فيقول: وفيما يخص هذا الأمر، أنا أرى أن الانتقال من الخطاب إلى الغيبة، أو العكس، لا يكون إلا في حالة استفادة مبررة، وتلك الاستفادة تكون أمراً يفوق حدود الانتقال بين الأساليب. إذ لا يتم تحديد هذه الفائدة بحج محدود أو تقييد بضابط محدد، بل يُشار إلى الموقع الذي تكون فيه تلك الفائدة ليُقاس عليها ويُقارن بها غيرها (ابن الأثير، دت، ١٨٢/٢).

وقد ذكر "ابن أبي الحديد" هذا الاعتراض، وقام بتفنيده، ويمكن إيجاز رده في النقاط التالية: أولاً: أن ملل السامع من الكلام الذي ألقاه المتكلم، لا يستوجب ذمه وردائه، بل على العكس والنقيض من هذا، فالملل في الأسلوب عند السامع لا يجده إلا من خلال الكلام المملد وخير شاهد على ذلك أن الإنسان يمل من الإكثار من أكل الحلوى ولا يمل من أكل الشيء غير الجيد، وثانياً: لما كان مراد وهدف المتكلم لأسلوب الالتفات والانتقال إفهام المخاطب، وهذا الشيء لا يكون إلا بالإصغاء ولهذا لجأ المتكلم إلى الاحتيال لتحقيق إصغاء المخاطب لكلامه بأي شكل من أشكال التحايل، فكان من تلك الطرق الالتفات بشتى طرقه؛ ليجد السامع ما يوقظه، ويحثه على الاستماع؛ ولفرط العناية بالإفهام نجده يقع في قصر الكلام وطويلة حسب ما تقتضيه المصلحة، ثالثاً: أن "الزمخشري" لم يكتف حسن الكلام بالتيقيد بالالتفات فقط، بل أشار إلى أن الالتفات يعد أحد الوسائل التي يتحاكى بها العرب، وأوضح أن الغرض من استعماله هو توجيه نوع من التنبيه إلى المستمع، مما يجدد نشاطه ويجفزه للاستماع بانتباه إلى الخطاب. ومع ذلك، أكد أن عدم وجود الالتفات في كل خطاب لا يعني بالضرورة عدم جودة الخطاب. بمثابة توضيح للفكرة، استعمل موازنة بين حسن استعمال المطابقة والتجنيس في الشعر وبين وجود تجنيس أو مطابقة في كل قصيدة لا يعني بالضرورة جلالها (ابن أبي الحديد، ١٩٨٤م، ٢٠٩ وما بعدها)، وكلام "ابن الحديد" وجيه، ولا غبار عليه.

وإذا ما استثنينا "ابن الأثير"؛ فإننا نجد البلاغيين والمفسرين، متفقين على الأثر الفني، الذي تناوله الإمام الزمخشري لأسلوب الالتفات، ولكن يرجع الاختلاف عند علماء البيان في مصطلح الالتفات، فجمهور البلاغيين يقتصرون أسلوب الالتفات على الالتفات والانتقال التكلم والخطابية والغبية إلى كل منها، في حين أن السكاكي "ومن سار على نهجه يتوسعون فيه، فيجعلون الالتفات والانتقال من دلالة إلى دلالة آخر لم يأت حسب ما يقتضيه الظاهر، بل يخرج على خلاف مقتضى الظاهر.

ولا شك أن مذهب "السكاكي" ومن تبعه أكثر اتساعاً من مذهب الجمهور، وعلى هذا فكل التفات - عند الجمهور - هو التفات عند "السكاكي"، وليس كل التفات عند "السكاكي" التفاتاً عند علماء البلاغة.

وبلاغة الالتفات التي أشار إليها "الزمخشري" نجدها فائدة شمولية وعامة لكل أنواع الالتفات فضلاً عن أن كل التفات له دلالاته وخصوصيته البلاغية والتي تختلف على حسب السياق وما يستدعيه المقام.

وفيما يخص هذا الأمر، في هذا السياق، يتضح من وجهة نظري أن التحول بين الخطاب والغبية، أو العكس، يجب أن يكون استناداً إلى فائدة مبررة، حيث تتجاوز هذه الفائدة حدود التغيير في الأساليب. وما يميز هذه الفائدة هو عدم تحديدها بشكل دقيق أو قيود محددة، بل تتم الإشارة إلى الموقع الذي تظهر فيه هذه الفائدة، مما يتيح لنا تقييمها ومقارنتها بغيرها من الحالات (الهنّي، دت، ٧١/٢).

المطلب الثالث: دلالات الالتفات في سورة آل عمران

ومن صور الالتفات في سورة آل عمران قوله تعالى: ﴿مُحَمَّدٌ الرَّسُولُ الْمَكِّيُّ مِنَ الْأَنْبِيَاءِ الْكَافِرِينَ﴾

﴿الْقَبْرِ الْوَقْعَةِ﴾ الْحَرِيدِ الْمُحْتَازِلَةِ الْحُسَيْنِ الْمُبْتَحَنَةِ الصَّفَقِ الْجَمْعَةِ الْمَبَافِقَةِ النَّعَابِ الْظَلَّاقِ الْبَحْرِ الْبَحْرِ

الْمَلَائِكَةُ الْقَائِمَةُ **الْمُحَقَّلَةُ** **الْمُحَلَّلَةُ** **نُوحٌ** **لِحَقِّنَ** **الْمَرْكَبَ** **الْمُرْتَدِّ** **الْقِيَامَةَ** **الْأَنْشَلَكُ** ﴿٢٨﴾ (آل عمران: ٢٨)، وموضع الالتفات في السياق النصي للآية هو قوله تعالى: "إلا أن تتقوا منهم تقيّة ويحرمكم الله نفسه" وهذا أسلوب خطاب وقد أتى بالخطاب بعد الغيبة في قوله تعالى: "لا تتخذ المؤمنون الكافرين أولياء من دون المؤمنين ومن يفعل ذلك فليس من الله في شيء"، وهذا أسلوب والتفات إلى الغائب كما ذكر الطاهر بن عاشور بقوله: "إلا أن تتقوا أي صيغة الخطاب بطريق الغيبة استثناء مفرغ من أعم الأحوال والعامل في النبي معتبرا فيه الخطاب أي لا تتخذوهم أولياء في حال من الأحوال إلا حال تقاؤكم" (الطاهر بن عاشور، ١٩٩٧م، ٣/٧٤)، كما تضمنت هذه الآية الكريمة نبيا من الخالق من موالاة الكافرين، وهذا بدون سبب يغضب الله تعالى.

وقد ورد الالتفات في سورة آل عمران ويحمل دلالة "التعظيم" كما في قوله سبحانه: ﴿الْأَنْعَاطُ الْأَعْرَافُ الْأَنْثَارُ الْبُؤُورُ يُؤْنِسُ الْإِنْسَانَ إِذْ يُؤْمِنُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُبْعَثَ﴾ (آل عمران: ٤٥)، حيث التفت الله - سبحانه وتعالى - في هذه الآية الكريمة من طريق الغيبة إلى طريق التكلم في قوله: "يؤنسه"، وفي "وَسَجَّزِي"، وجاءت هذه الالتفاتة من أجل التعظيم، المستفاد من نون العظمة.

وقوله تعالى في ذات الآية: ﴿هُوَ يُؤْمِنُ بِالْإِنْسَانِ﴾ في الآية الكريمة أسلوب قصر- حاصل بالنفي والاستثناء وهو من باب قصر- الصفة على الموصوف فما كان الموت يحصل لأي نفس إلا بالمشيئة الإلهية لله تعالى، وبهذا جاء الإذن مجازاً، لكونه من لوازمه، أو على تقدير إلا ياذنه سبحانه وتعالى للملك الموت في قبض الروح، ويتضح من السياق النصي- أنه هذه الآية الكريمة مسوقة للتمثيل في تصوير الموت بالنسبة إلى النفس بصورة الفعل الانزياح الاختياري، والذي لا يمكن للفاعل إيقاعه والإقدام عليه، وجلبه للنفس بدون إذنه تعالى، أو بتنزيل إقدامه على مبادئ القتال بمنزلة الإقدام بالنسبة للموت على وجه من المبالغة في الوصول للمراد، فإن موت النفوس، إذ استحال وقوعها عند قدومها على النفس، وفي محيىء النظم على هذا السياق تحريض على القتال، وفيه دلالة على بلاغة القرآن، حيث التفنن في أساليب الإقناع.

ومن يتجمل في نظم سياق الآية الكريمة يدرك قدرة الخالق سبحانه وتعالى في إحكام الموت فهو الذي أحاط بكل شيء علماً، فكم من إنسان رغب في إنهاء حياته عن طريق الانتحار بشتى الوسائل، ولكن مسعاه لم يفلح، وذلك لأن الله لم يأذن له بالموت، فسبحانه الخالق العالم القدير.

وقد يكون الالتفات "لتربية المهابة"، كما في قوله تعالى: ﴿فَصَلَّتْ السُّورَةُ الْخُرُوفُ الدُّجَانُ الْجَنَائِيَّةُ الْإِحْقَافُ الْمُجَنَّبُ الْهَيْبَةُ الْمُجَرَّبَةُ فَتَنَ الدَّارَاتِ الْظُلُومِ الْبَحْرِ الْقَسْبِ الْخَرَجَ الْوَاقِعَةَ الْمُجَرَّبِ الْمَجَالَةَ الْجَبَرُ الْمُتَبَخَّرَةُ الصَّفَرُ الْمُبَافِقُونَ النَّجَابُ الْطَّلَاقُ الْبَحْرِ الْبَحْرِ﴾ (آل عمران: ١٤٠). وقد وقع الالتفات في قوله تعالى: ﴿الدُّجَانُ الْجَنَائِيَّةُ الْإِحْقَافُ الْمُجَنَّبُ الْهَيْبَةُ الْمُجَرَّبَةُ فَتَنَ الدَّارَاتِ الْظُلُومِ الْبَحْرِ الْقَسْبِ الْخَرَجَ الْوَاقِعَةَ الْمُجَرَّبِ الْمَجَالَةَ الْجَبَرُ الْمُتَبَخَّرَةُ الصَّفَرُ الْمُبَافِقُونَ النَّجَابُ الْطَّلَاقُ الْبَحْرِ الْبَحْرِ﴾ (آل عمران: ١٤٠). ولعلنا نلاحظ استعمال حرف (قد) الداخل على الفعل الماضي الذي أفاد التحقيق أي إن القرع قد تحقق لهم كما تحقق لكم أيضاً والتعبير عما أصاب المسلمين بصيغة المضارع بمسسم لقرع من زمن الحال وعما أصاب المشركين بصيغة الماضي لبعده لأنه حصل يوم بدر فضلاً عن تقديم المفعول به (القوم) على الفاعل (قرع) لأن الاهتمام بالقوم وليس بالقرع وفي ذلك تسليّة للنبي صلى الله عليه وسلم وأصحابه، كما انتقل والتفت رب العزة سبحانه وتعالى من طريق التكلم في قوله تعالى: "نُذِرُهَا" إلى طريق الغيبة في قوله تعالى: "وَلْيَعْلَمْ اللَّهُ" ولو جرى على الأصل لقال: ولنعلم الذين آمنوا؛ ولكنه التفت وانتقل إلى الغائب، كما أسند صفة العلم إلى الله للدلالة على المهابة وحسن التربية، وإدخال الخوف والروع في النفوس، وبيان أن كل فعل يسند إلى الخالق سبحانه وتعالى فهو صادر عن علم أزلي قديم فهو يعرف حقيقة الشيء منذ أن خلقها بل وقبل خلقها فالعلم سابق وأزلي.

وقد يكون سياق الالتفات مرتبطاً بدلالة التعظيم، كما يظهر في استخدام كلمة ﴿الْظُلُومِ﴾ إذ قام الخطاب الرباني بالانتقال من الغيبة في "إِنْ يَسْأَلْكُمْ" إلى التكلم، وذلك بهدف تعظيم الفعل. ولو كان الالتفات قد تم على الأصل لكان اللفظ مختللاً قليلاً، مثل "يداولها (الخلي)، ١٩٩٤م، ٢١٧/٢ و (الأندلسي، ١٩٩٢م، ٣/٣٥٤)؛ وعلى هذا الأصل وردت قراءة شاذة، واكتسب الالتفات بلاغة باستخدامه صيغة المضارع في قوله تعالى: "إِنْ يَسْأَلْكُمْ"، فهذه الصيغة المضارعية أفادت حالة القرب من زمان الحال؛ وذلك لأن الآيات نزلت بسببها، بينما عبر عما أصاب المشركين بصيغة الماضي في قوله: "فَقَدْ مَسَّ"؛ لبعده؛ لأنه حصل يوم بدر، وإنما جاء الحديث عنها للعبارة والعظة كما أشار إلى ذلك سياق الآية الكريمة.

ومن صور التعبير بالخطاب بعد الغيبة التفاتاً لأنه مخالف لظاهر السياق، وكان مقتضى السياق اللغوي أن يلتزم طريق الغيبة حتى يكون الكلام كله على سياق واحد ومن هذا الالتفات قوله تعالى: ﴿الرَّحِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ تَعَالَى﴾ ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ ﴿الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ (آل عمران: ٥٥) وقد أدى هذا الالتفات دوراً وبلاغة وجالاً وإعجازاً عن طريق ربط مقام وسياق هذه الآية الكريمة للتدليل على المبالغة في التهديد والزجر لمن يزدجر، إذ قال سبحانه مخبراً بالحشر، والبعث: قوله تعالى: ﴿مَنْ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾، والمعنى إلى حكيم، وهو من الانتقال والالتفات من الغائب إلى الخطاب، وذلك لأن الله قد أشار في السياق النصي إلى اليهود وتكذيبهم لله ثم أوضح وعقب على ذلك بقوله تعالى ﴿صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ ولكنه التفت على طرق الخطاب للجميع؛ ليكون الإخبار أبلغ في التهديد، وأسد زجراً لمن يزدجر، وقد أفاد السياق اللغوي بتقديم الجار والمجرور في قوله ﴿الشَّيْطَانِ﴾ من قوله: ﴿الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ للحصر المفيد لتأكيد الوعد والوعيد، وذكر لفظة ﴿الشَّيْطَانِ﴾ و ﴿الشَّيْطَانِ﴾ بضمير المتكلم؛ ليعلم أن الحاكم يوم الجزاء والحساب من لا تخفى عليه خافية في الأرض ولا في السماء سبحانه وتعالى.

وترك أسلوب الغائب إلى أسلوب المخاطب، ليس لمجرد الاسراع في اللغة أو التصرف في اللفظ بل الأمر أعلى والغرض أسمى وذلك كأن يكون الالتفات "لدلالة للإنكار"، كما في قوله تعالى: ﴿يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ﴾ (آل عمران: ٨٠).

ومن دلالة الالتفات في سورة آل عمران دلالة الإنكار إذ التفت النظم الكريم من الغيبة في قوله: ﴿يَاللَّهُ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ ﴿يَاللَّهُ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ (آل عمران: ٧٩) إلى الخطاب في قوله تعالى ﴿يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ﴾ (آل عمران: ٨٠)؛ وهذا الالتفات والانتقال أسهم في بيان إنكار من زعم أن عيسى عليه السلام قال للناس خصوصي بالعبادة من دون الله وهذا الرد على المكذبين جاء بالخطاب لمواجعتهم بالافتراء على الله وعلى عيسى عليه السلام.

وقد يكون الالتفات "ليبيان الجلال والجمال من مصدري لفظ التعذيب ولفظ الإثابة ومن ذلك قوله تعالى: ﴿يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ﴾ (آل عمران: ٥٦-٥٧)، ففي هذا النظم التفاوت من التكلم إلى الغيبة في قوله تعالى: ﴿يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ يُؤْتِيكَ الْبُؤْسُ﴾ ومعنى هذا أن الله - سبحانه وتعالى - أعطى للصالحين وللمحسنين الجزاء الذي يليق بهم فلا ينقص شيئاً منه بل يزيد في الجزاء من فضله سبحانه وتعالى كما وعدهم بذلك فإله سبحانه وتعالى يضاعف الحسنة بعشرة أمثالها والله يضاعف لمن يخضع بذلك ترغيباً في العمل الصالح وهذا من تفضل الخالق على عباده، ويتضح من السياق النصي للآية الالتفات - كما أسلف البحث - للإيدان بما بين مصدري التعذيب والإثابة من الاختلاف، ففي الأول الإهانة، وفي الثاني التكرمة ورفع القدر، وليبيان فداحة جرم هؤلاء الكفرة، إذ إن الجبار سبحانه وتعالى أنه المختص بتعذيب من أذنب مع بيان إهانتهم وعلى النقيض من ذلك فالجزاء الذي ينتظر المؤمنون الفوز بالجنة.

وقد يكون الالتفات؛ لـ "حث على الإقرار، وذلك حين المواجهة بالأمر، كما في قوله تعالى: ﴿لَا تَحْزَنْ عَلَيْهِمْ سَيِّئَاتِهِمْ وَلَا يُغْنِي عَنْكَ كَثْرَتُهُمْ وَلَا يَنْفَعُكَ كَيْدُهُمْ إِنَّهُمْ رَفُوعٌ مُدْبِرُونَ﴾ (آل عمران: ١٥٠)؛ وهذا الالتفات والانتقال أسهم في بيان إنكار من زعم أن عيسى عليه السلام قال للناس خصوصي بالعبادة من دون الله وهذا الرد على المكذبين جاء بالخطاب لمواجعتهم بالافتراء على الله وعلى عيسى عليه السلام.

والإجلال من ذكر يوم القيامة ، وهذا يتوافق مع السياق اللغوي ببيان حلة الاشعار بسبب وعلة الحكم. (الرازي، دبت، ١٨٢/٧-١٨٣) و (الأندلسي، ١٩٩٢م، ٣٤/٣) و (الأوسى، ١٩٨٥م، ٩١/٣)

وهذا ما رجحه صاحب كتاب المحرر الوجيز بقوله: "يَحْتَمِلُ أَنْ يَكُونَ إِخْبَاراً مِنْهُ مُحَمَّدٌ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَأُمَّتُهُ، وَيَحْتَمِلُ أَنْ يَكُونَ حِكَايَةً مِنْ قَوْلِ الدَّاعِينَ، فَفِي ذَلِكَ إِقْرَارٌ بِصِفَةِ ذَاتِ اللَّهِ تَعَالَى، وَ" الْمِعَاد " مَفْعَالٌ مِنَ الْوَعْدِ. (ابن عطية، ٢٠٠٠م، ١/ ٣٨٤)

ومن دلالات التعبير بالماضي عن المستقبل في سورة آل عمران تأمل كلمة ﴿مُزَيَّنًا﴾ ﴿من قول الحق تبارك وتعالى: ﴿الْكَافَّة﴾

﴿مَرْيَمَ﴾ طَلَّةُ الْاَنْبِيَاءِ الْحَجَّ الْمُفْرُوقِ الشُّوْبِ ﴿آل عمران: ٥٨﴾، حيث عبر بصيغة الاستقبال ﴿مَرْيَمَ﴾ ولم يقل: تلونها، مع أن الملاحظ من السياق النصي- لآية أن الفعل تم في الزمن الماضي، وذلك فالقرآن يريد أن يستحضر- الصورة في ذهن المستمع مع التجديد والاستعجارية ؛ حتى كأن المتلقي يشاهد هذه الصورة ؛ اعتناء بها . وإضافة التلاوة إلى الله سبحانه وتعالى مع أن التالي هو سيدنا جبريل للتكريم والتفخيم والتشريف له، حيث انتقل بهذه الصورة من صورة التلاوة للآمر إلى صورة التلاوة للمأمور .

ومن ذلك كلمة ﴿فُضِّلْتُ﴾ كوفي قوله: ﴿الشَّجَرَاءُ النَّبَاتُ الْفَصْرُ الْعَجَبُوتُ الزُّفْرُ لِقَمَانُ﴾

السُّجْدَةُ **الْإِخْبَارِيَّةُ** سُبْحَانَكَ قَطْلَهُ يَسِّرَ الصَّفَاتِ جَنَّ الْبَرِّ عَظَمْتَ فَصَّلَتْ ﴿٥٩﴾ (آل عمران: ٥٩)، ولا بد من الإشارة إلى المعنى السياقي؛ لهذه الآية لأنه خلقه مِنْ تَرَابٍ ثُمَّ قَالَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ وهذا دلالة لا تكون إلا بعد تكوين الخلق؟ وهي تدل على بدء الخلق، ثم الإخبار بهذا الخلق، ثم الأمر له كن فكان من غير مراعاة الترتيب في الخلق قيل معناه، ثم خلقه، ثم أخبركم أنني قلت له: كن فكان من غير ترتيب في الخلق كما يكون في الولادة وخبر شاهد على هذا خلق آدم عليه السلام، ثم خلق عيسى عليه السلام (البغوي، ١٩٩٩م، ٤٧/٢).

والسياق النصي - لهذه الآية يوضح لنا العدول بصيغة المضارع المقترن بالفاء دون الماضي إذ قال: "فَيَكُونُ" دون "فكان"، وإن كان هو المتبادر إلى الذهن في أول الأمر، وذلك لاستحضار الصورة في حالة التكوين وهذا يشير إلى أن الأمر جاء من غير تحلف في الاستجابة لهذا الأمر، وهذه الدلالة هي التي عبر عنها بصيغة المضارع، وذلك كقوله تعالى: ﴿لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ أَخْرَجَهُمْ مِنَ سُجُودِهِمْ﴾ (فاطر: ٩٠)، وحمله على غير هذا المعنى لا وجه له (البقاعي، ١٩٩٢م، ٤/٤٢٧) و (القزويني، ١٣٠٦هـ، ٢/٤٥) و (ابن قيم الجوزية، ١٩٧٥م، ٣/١٨٧) و (رضا، دت، ٢٦٣/١).

وتأمل كذلك كلمة ﴿﴾ من قوله تعالى: ﴿﴾ سورة الفاتحة البقرة

الْعَمَلَانِ النَّبِيَّاتِ الْمَتَانَةِ الْأَعْطَى الْأَعْمَالِ الْبُشَيْرِ الْيُوسُفَ الْعِصَى الْإِبْرَاهِيمَ الْحَجَرِ الْجَلِيلِ الْإِسْرَاءِ الْكَهْفِ مَرْيَمَ طَائِفَةِ الْأَنْبِيَاءِ الْحَقِ الْمُؤْمِنُونَ الْيُودَ الْفَرِيقَانِ الشَّجَرَةَ النَّارِ الْقَصَصِ الْعَمَلُ الْكَلَامِ

عمران: ١٥٢). حيث أفادت ﴿﴾ دلالة سياقية للمضي، وأتى بعدها بسياق المضارع ﴿﴾ وذلك لإفادة التجدد في الماضي ، وبيان الصورة واستحضارها في النفس .

وأفادت أداة الشرط والظرفية دلالة سياقية ﴿﴾ في قوله تعالى: ﴿﴾ اسم للزمان، وهو مستعمل في الزمن المستقبلي، وقد يخرج على خلاف مقتضى الظاهر للتعبير عن مطلق الزمن كما في هذه الآية الكريمة، ولعل نكتته في ذلك أنه أريد استحضار الصورة العجيبة؛ تبعاً لقوله: ﴿﴾ (ابن عاشور، ١٩٨٤)، وهذا يدل على ضرورة ربط السياق القرآني بالسياق اللغوي من أجل معرفة العدول في الصيغ، والمراد

بالعصيان في هذه الآية الكريمة مخالفة أوامر الرسول (ﷺ) ولهذا جاء الترتيب في هذه الآية على النحو الآتي ﴿﴿﴿﴿﴿﴾﴾﴾﴾﴾﴾ ويتضح أن هذا الترتيب جاء ووقع على حسب مراعاة حصول الفعل ومراعاة للرتبة في الحصول ؛ وهذا ما بينه السياق الحالي لهذه الآية الكريمة من خلال مراعاة الأحداث فالفشل نابع من ضيق الرماة من استبصارهم في مكانهم والطعم في المكاسب المادية من العدة والعناد ، فالفشل والطعم والتنازع مع التصميم على المفارقة في الموقف الذي أمرهم به النبي من خلال الالتزام بمكانهم ولهذا جاءت الأحداث مرتبة وفقا للزمن في ترتيب الخبر ، وهذا غاية البلاغة وما يقتضيه السياق من العدول في الصيغ الخاصة بالأفعال (الرازي، دت، ٣٧/٩).

والعدول عن ذكر الغيبة باسمها الصريح، والتعبير عنها بالاسم الموصل ﴿سُورَةُ الْفَاتِحَةِ الْبَقَّةُ الرَّغْمَرَانِ الشَّيْبَاءُ اللَّتَائِدَةُ﴾^(١) يُشير ذلك إلى تنبيه حول العجلة في طلب المال المحبوب. يتم استعراض هذا السياق كمقدمة لبيان العذر في مفارقة المكان والمخالفة الناتجة عنها، نتيجةً لسرعة الاندفاع للمال المرغوب، وتظهر الصياغة اللفظية كوسيلة للتعبير عن سلسلة الأحداث، بدءاً من الفشل والتنازع والعصيان، وصولاً إلى طلب الشهادة. ويظهر قوله تعالى: ﴿سُورَةُ الْفَاتِحَةِ الْبَقَّةُ الرَّغْمَرَانِ الشَّيْبَاءُ اللَّتَائِدَةُ﴾^(٢) كإشارة إلى إبراز لعظم هذه المعصية والمخالفة، وللتنبية إلى فظاعتها. وعندما اقترفوا هذه المخالفة، عاشوا تجربة الذل والهوان من قبل الله، لكن عندما استجابوا لنداء الحق، نالوا الشهادة وحققوا الكرامة والنصر (الرازي، د. ت، ٣٨٧/٩-٣٨٨)، وأثبت الجار في قوله: ﴿سُورَةُ الْفَاتِحَةِ الْبَقَّةُ﴾^(٣) تصويراً للمخالفة، بأنها كانت عقب رؤية النصر- سواء، وبشيراً بزوالها، وقوله: ﴿الْأَعْرَافُ الْأَنْفُسُ الْبَوَائِبُ الْيُونُسُ الْيُوشِقُ الْبَرْقُ﴾^(٤) تفصيل لما أجمل في ﴿﴾^(٥)

وتبيين لـ ﴿﴾^(٦) وتحديد له بأن العصيين بعض المخاطبين المتنازعين؛ إذ الذين أرادوا الآخرة ليسوا بعاصين؛ ولذلك أخرت هذه الجملة إلى بعد الفعلين، وكان مقتضى الظاهر أن يعقب بها قوله: ﴿﴾^(٧) ﴿﴾^(٨) وفي هذا الموضع للجملة ما أغنى عن ذكر ثلاث جمل، وهذا من أبدع وجوه الإعجاز.

المبحث الثالث دلالات الإنشاء الطلبي

وهو ما يستدعي مطلوباً غير حاصل وقت الطلب ، كالأمر ، والنهي ، والنداء ، والتمني ، والاستفهام ، ووجه انحصاره في هذه الأنواع ؛ لأنه إما أن يقتضي - كون مطلوبه ممكناً أو لا ، الثاني التمني ، والأول إن كان المطلوب به حصول أمر في ذهن الطالب ، فهو الاستفهام ، وإن كان المطلوب به حصول أمر في الخارج ، فإن كان ذلك الأمر انتفاء فعل النهي ، وإن كان ثبوته فإن كان بإحدى حروف النداء فهو النداء ، وإلا فهو الأمر (التفتازي ، ١٣٣٠هـ ، ٢٢٥) ، وهذا النوع هو ما عُي به البلاغيون ، وحفلوا به وذلك لما انطوى عليه من أثر في الكلام ، وما يضيفه عليه كل نوع من أنواعه من فوائد ونكات ، علم ما سيتبين من خلال نظم بعض آيات هذه السورة الكريمة .

النوع الأول: دلالات الأمر:

ويعلم دارس البلاغة العربية أن الأغراض السياقية التي يخرج إليها أسلوب الأمر متعددة، وهي تفهم من السياق ويكتفي الباحث بدراسة بعضها لأن غايته أن يُبين علاقة السياق بالأساليب وعدوله عنها وأثره في تحديد المعنى، ففي أسلوب الأمر لا بد من مراعاة وتأمل السياق لأنه هو الذي تستقي منه الصيغة دلالتها، وقد ذكر البلاغيون أن الأمر يعدل إلى معان كثيرة غير معنى طلب حصول الفعل، وتفهم هذه المعاني من سياق الكلام وقرائن أحوال المصاحب، وحال المخاطب، وما يقتضيه السياق.

والأصل: في الأمر أن يكون لطلب الفعل على سبيل الإلزام، فيكون للممثل الثواب وللتارك العقاب، وهذا مقتضى القواعد الأصولية التي ترى بأن الأمر للوجوب إلا أن يأتي ما يصرفه عن ذلك، ومن الأغراض البلاغية والمجازية البلاغية التي يخرج إليها أسلوب الأمر وفقاً لطبيعة السياق التهكم ومن ذلك قوله تعالى: ﴿عَظُمَ فَضْلُكَ عَلَى الْكَافِرِينَ الثَّغُورِ الْأَثَرُ وَالْكَافِرِينَ الْأَخْفَافُ﴾ **مُحَمَّدٌ الْقَبِيحُ الْمَجْرُورُ** وَفِي الدَّارَاتِ الْفُتُورِ **الْبَشَرِ الْمُسْكِرِ الْخَمْرِ الْوَاجِعَةِ الْحَرِيدِ الْمَجْدَلَةِ** ﴿آل عمران: ٢١﴾ .

يقول الزمخشري: "فهو من العكس في الكلام الذي يقصد به الاستهزاء الزائد في غيظ المستهزأ به وتآله كما يقول الرجل لعدوه أبشر- بقتل ذريتك ومنه مالک (الزمخشري، ١/ ٤٢٠)

ومما جاء وفقاً لهذا الأصل قوله تعالى: ﴿مَنْ الشَّيْطَانُ الرَّجِيمُ﴾ ﴿أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ ﴿﴾ (آل عمران: ١٢)، فقد يعدل أسلوب الأمر عن معناه الوضعي إلى معانٍ أخر تثير في ذهن المتلقي إحياءات شتى منها التهديد والوعيد فالله - سبحانه وتعالى - في هذه الآية الكريمة يأمر نبيه (ﷺ) أن يقول للكافرين على سبيل النذارة والتهديد بأنهم سيغلبون ، ويقتلون ، ثم أمرهم صائر إلى الله تعالى حيث سيصلهم جهنم ، وحيى في هذا التهديد بأظناب عبارة وأبلغها ؛ لأن المقام مقام إطناب لمزيد الموعظة والتذكير ، ومن ينظر في نظم هذه الآية الكريمة، يلحظ أنها اشتملت على خريز: الأول: الإخبار بغلبة الكفار في الدنيا ، والثاني: بحشرهم إلى النار في الآخرة.

وقد قدم الخبر الأول على الثاني في الذكر لتقدم وقته؛ لأنه في الدنيا بينما الثاني في الآخرة، وقد وقع الإخبار الأول وهذا من معجزات النبي؛ لأنه إخبار علم الغيب (الباقلاني، د.ت، ٣٤)

الْفُرْقَانِ الشَّجَرَةِ الْبَنَاتِ الْقَصْرِ الْعَبَّاسِيَّ الْبُورِ لَقَمَانِ الْبَحْرِ الْأَجْنَابِ سَكْبًا فَطَرِ يَبْنَ الصَّافَاتِ حَرِّ

﴿ (آل عمران: ٢٠) ، فقال الحق تبارك وتعالى: ﴿الْمُؤْمِنُونَ النَّبِيُّ﴾ ، أي: أسلمتم، يعني أنه قد أتاكم من البينات ما يوجب الإسلام، وتقضي- حصوله لا محالة، فهل أسلمتم أم أتم بعد على كفركم؟ فهو استفهام في معرض التقرير، والمقصود منه الأمر، وفي مجيء الأمر على صورة الاستفهام فائدة زائدة، وهي التعبير بكون المخاطب معانداً بعيداً عن الإنصاف؛ لأن المنصف إذا ظهرت له الحجة، لم يتوقف، بل في الحال يقبل ونظيره قولك لمن لخصت له المسألة غاية التلخيص، وقمت بإيضاحها غاية الإيضاح: هل فهمتها؟ فإن فيه إشارة إلى كون المخاطب بليداً قليل الفهم، وكذلك في التعبير بالفعل الماضي: "أَسَلَّمْتُمْ" دون المضارع؛ للدلالة على أنه يرجو تحقق إسلامهم، حتى يكون كالحاصل في الماضي "(انظر: الزمخشري، ١/ ٣٤٧).

ومثله الاستفهام في قوله تعالى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ أَعُوذُ﴾ (آل عمران: ١٢٤)، والاستفهام التقريري يكثر أن يورد على النفي، وإنما جيء في النفي بحرف "ن" الذي يفيد تأكيد النفي للإشعار بأنهم كانوا يوم بدر لقلتهم وضعفهم مع كثرة عدوهم، كالأيسين من كفاية هذا العدد من الملائكة، فأوقع الاستفهام التقريري على ذلك ليكون تلقيناً لمن يخالج نفسه اليأس من كفاية ذلك العدد من الملائكة بأن يصرح بها نفسه، والمقصود من ذلك لازمه، وهذا إثبات أن ذلك العدد كاف، وإلى هذا ذهب ابن عطية. (ابن عطية، د، ت، ٣/ ٢١٥).

ويرى أبو حيان أن الاستفهام هنا للإنكار، حيث يقول: "ودخلت أداة الاستفهام على حرف النفي على سبيل الإنكار، لانتفاء الكفاية بهذا العدد من الملائكة" (أبو حيان، ١٩٩٢ م، ٣/ ٣٣٢)، والراجح أنها للإنكار، كما ذهب إلى ذلك البقاعي. يقول: "إِذْ تَقُولُ لِلْمُؤْمِنِينَ" أي الذين شاورتهم في أمر أحد، وفي غارهم المنافقون، لما زلزلوا رجوع أكثر المنافقين، حتى كاد بعض الثابتين أن يرجع ضعفاً وجبناً، مع ما كان النبي أخبرهم به من تلك الرؤيا التي أولها بذبح يكون في أصحابه، ليكون إقدامهم على بصيرة، أو يصدمهم ذلك عن الخروج إلى العدو كما كان ميل النبي في أكثر أصحابه وإعلامهم إلى المكث في المدينة قال منكر آتياً بأداة التأكيد للنفي "أَلَنْ يَكْفِيَكُمْ أَنْ يُبَدِّمَ".

وأجيب بقوله: ﴿مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾ (آل عمران: ٢٥)؛ لأنه مما لا تسع الممارسة فيه (الظاهر بن عاشور، ١٩٩٧ م، ٤/ ٧٣)، وقد يكون للاستفهام دلالات وأغراض أخرى نحو سياقها للتشويق، وللإنكار والتعجب، والتهديد، وللإنكار والتوبيخ، والتبكيك والإنكار.

النوع الرابع: دلالات النداء:

من أقسام الإنشاء الطلبي النداء، وهو: طلب إقبال المدعو على الداعي بأحد حروف مخصوصة. (بهاء الدين السبكي، ١٩٧٣، ٢/ ٣٣٣)، وقد وقف البلاغيون مع أسلوب النداء في مؤلفاتهم، وأولوه عناية كبيرة لما ينطوي عليه هذا الأسلوب من نكات ولطائف، تجلي الإعجاز القرآني في أبهى صورته.

ومن خلال استقراء آيات هذه السورة الكريمة وجدت أن أكثر النداء في آياتها جاء بحرف النداء "يا"، والنداء يؤدي به في النظم القرآني الكريم لجلب انتباه المستمعين والمخاطبين وتحصيل إصغائهم؛ ولهذا غالباً ما يليه الحكم سواء كان أمراً، أو نهياً، كما في قوله تعالى ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ اتَّقَاةِ﴾ (آل عمران: ١٠٢).

وقد يعقب النداء استفهام كما في قوله تعالى: ﴿يَسْمِعُ اللَّهُ النَّحْوَةَ الْخَيْرَ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ (آل عمران: ٧١).

وقد يكون النداء لإدخال الأُنس على المنادى كما في قوله تعالى: ﴿الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا وَمَا كُنَّا لِنَهْتَدِيَ لَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْنَا وَفَضْلُ الْبَنَاتِ الْبَنَاتِ الْبَنَاتِ﴾ (آل عمران: ٤٣).

فنلاحظ في هذا النظم الرباني الكريم، أن الملائكة عليهم السلام، قاموا بخطاب مريم عليها السلام باسمها الصريح فقالوا: (يَا مَرْيَمُ)، وذلك تأسيساً لها عليها السلام، وتوطئة لما تلقى عليها من البشارة بالاصطفاء على نساء العالمين كافة، وبتطهيرها لها. وقامت ملائكة الرحمن عليهم السلام بإعادة النداء مرة أخرى في قوله: (يَا مَرْيَمُ اقْنُتِي لِرَبِّكِ وَاسْجُدِي وَارْكَعِي مَعَ الرَّاكِعِينَ)؛ لتقص الإعجاب بحالها؛ لأن النداء الأول قد كفى في تحصيل المقصود من إقبالها بسامع كلام الملائكة، فكان النداء الثاني مستعملاً في مجرد التنبيه، الذي ينتقل منه لازمه، وهو التنويه بهذه الحال، والإعجاب بها ونظيره قول امرئ القيس:

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿٥٣﴾ (ال عمران: ٥٣)، فالْمُؤْمِنُونَ لما خاطبوا نبي الله عليه السلام بأدب جم وتعظيم وتبجيل كاملين، ترقوا إلى خطاب من أرسله، وهو الحق سبحانه وتعالى، وإعظاماً للأمر، وزيادة في التأكيد، فقالوا مسقطين لأداة النداء استحضاراً لعظمته بالقرب لمزيد القدرة، وترجي منزلة الحب: {رَبَّنَا آمَنَّا بِمَا أَنزَلْتَ}، وحذف حرف النداء هو الأسلوب الشائع في القرآن مع لفظ الرب، وكما أسلفت لم يذكر حرف النداء مع لفظ الرب إلا في موضعين هما في قوله تعالى: ﴿الْحَرَفَاتِ الدُّخَانِ﴾ ﴿الْمُرْسَلَاتِ النَّبَاتِ النَّارِ﴾ (الفرقان: ٣٠) وفي قوله: ﴿الْمُرْسَلَاتِ النَّبَاتِ النَّارِ﴾

وغير ذلك من النداء مع لفظ الرب، وهو كثير في القرآن الكريم، كما يحذف مع غير لفظ الرب، ولم يرد النداء على معناه الأصلي دائماً، وإنما قد يخرج عن ذلك إلى معان أخرى تفهم من السياق وقرائن الأحوال.

هو أسلوب إنشائي طليقي والتمني هو وهو طلب حصول شيء محبوب بشرط أن يكون مستحيلاً، أو ممكناً لا يتوقع حصوله. الجرجاني، (التعريفات، ١٤٠٧ هـ، ٩٥)، والأداة الموضوعة للتمني "ليت"، وقد تفتح بغيرها كـ "هل"، و"لعل"، و"لو"، وهذه الأدوات ليست موضوعة للتمني، ولكن تنقل للتمني لاعتبارات بلاغية.

والمتمنى — "لو" يؤتي به حينما يكون المتمنى عزيزاً صعب الوقوع، بعيد المنال، كما في قوله تعالى: ﴿يَسْمُ اللَّهَ الرَّحْمَنَ الرَّحِيمَ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ تَعَالَى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ﴾ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
الرَّحِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ تَعَالَى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ﴾ (آل عمران: ٣٠)،

وقوله تعالى: ﴿الْمَالُ وَالْبَنُوتُ الْمَخْلُوعَاتُ نَجَسٌ﴾ [التوبة: 31] **الْمَخْلُوعَاتُ** المخلوقات المبتدلة التي لا تستحق الإيمان، **الْبَنُوتُ** البنات، **الْمَالُ** المال، **وَالْبَنُوتُ** البنات، **الْمَخْلُوعَاتُ** المخلوقات المبتدلة التي لا تستحق الإيمان، ﴿الْمَالُ وَالْبَنُوتُ الْمَخْلُوعَاتُ نَجَسٌ﴾ (آل عمران: ٦٩)، فالخلق تبارك وتعالى يعلم مدى اليأس الذي يحتاج نفوس المنافقين جراء إخفاقهم في صرف المسلمين عن دينهم؛ وذلك لأطمئنان قلوبهم بالإيمان الذي خالط شغاف قلوبهم؛ لذا نلاحظ أن النظم الرباني يورد هذا المعنى بـ "لو"؛ لبيان مدى تعمسه وصعوبته؛ ومن ينظر في سير تلك القمم، يدرك ما كان يعانيه تلك النكرات من عناء ومشقة في سبيل محاولاتهم البائسة، بل إن أحدهم ليقول لأمه: يا أماه لو كان لك ألف نفس فخرجت نفساً نفساً على أن أترك ديني ما تركته، وبعضهم كان يمشط بأمشاط الحديد بين عظمه ولحمه على أن يترك دينه ومع ذلك لا يزيده ذلك إلا إقبالاً عليه؛ لذا كان إيراد المعنى بـ "لو" كقيل ببيان ما يعتري نفوسهم من يأس وقنوط من رجوع أهل الإيمان عن إيمانهم.

ويعرف هذا النفي من السياق أو من الموقف الكلامي " المقام وتدل عليه القرائن وهو أسلوب من أساليب الإيجاز في أكثر تراكيبه وصوره البلاغية، كدلالة بعض أساليب التمني على النفي الضمني من غير استعمال أدوات النفي المعروفة - كما بينا - ويؤدي بأدوات وتراكيب مختلفة ويتجلى هذا من خلال السياقات المختلفة.

٤٩٦

يعد القصر - واحداً من الطرق الرابطة بين المسند والمسد إليه لتحقيق غرض بلاغي قد لا يتيسر - دون هذا الربط والقصر: - فن يمتاز بالإيجاز والتوكيد، وهو من الفنون المحكمة الدقيقة، التي تجعل الأسلوب مصوراً قوياً يوحي إلى القارئ بمعان شتى.

جاء في "مقاييس اللغة" لأحمد بن فارس: القاف والصاد والراء، أصلان صحيحان، أحدهما يدل على ألا يبلغ الشيء مداه ونهايته، والآخر على الحبس، والأصلان متقاربان، فالأول القصر - خلافاً للطول. تقول: هو قصير بين القصر - والقصر: قصر - الصلاة. وهو ألا يتم لأجل السفر، قال تعالى: ﴿الْأَشْهُقُ الرُّوحَ الظَّارِقَ الْإِغْلَى الْعَاشِيَةَ الْفَجْزَ الْبُتْلَى الْبُهْمَى اللَّيْلَ الضُّحَى الشَّرْحَ التَّيْنَ الْعَاقِلَ الْفَذْلَ الْبَيْهَةَ الْفَرَّثَةَ الْعَارِيَةَ الْقَلْبَةَ الْبَكَاءَ الْغَضْرَ﴾. (النساء: ١٠١)، والأصل الآخر: وقد قلنا إنما متقاربان. القصر - الحبس. يقال: قصرته إذا حبسته، وهو مقصور، أي: محبوس قال تعالى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ﴾، (الرحمن: ٧٢) (ابن فارس، ٩٨/٢) وعلى ذلك: فالأصل الثاني وهو ما ذهب إليه البلاغيون لتحقيق معناه في القصر: - إذا إن تخصيص شيء بشيء معناه: حبس شيء على شيء، أي: حبس صفة على موصوف، أو موصوف على صفة.

أما القصر في الاصطلاح؛ فقد تلاقت نظرة البلاغيين على أنه تخصيص شيء بشيء بطريق مخصوص (السبكي، د.ت، ١٦٧/٢)

وقد حصر- " السكاكي " القصر- في طرقه التالية: " النفي والاستثناء، وإثبات، وتقديم ما حقه التأخير، والعطف بكل من لا، ويل، ولكن " (السكاكي، ١٩٨٧ م، ١٢٤)

وطرق القصر- كثيرة كما صرح بذلك البلاغيون؛ ولكنهم يركزون على الرفع المشهورة الاستعمال وهي: النفي والاستثناء، وإثبات، والعطف بلا، ويل، ولكن ، وتقديم ما حقه التأخير .

وقد كان تناول البلاغيين لمبحث القصر— تناولاً يقترب من روح التقنين والتعقيد النظري أكثر مما يقترب من روح التذوق والتحليل الفني؛ إذ اعتمد تناولهم على تقسيمات وتفرعات قد تكون منعدمة الجدوى، لا تتصل بروح النص ولا تبحث في أسرارها ولهذا ما دفعني لتطبيق هذا المبحث على القرآن الكريم ولا سيما سورة آل عمران.

فالقرآن الكريم غني بأساليب القصر، فقد وردت فيه جميع طرقه: " النفي والاستثناء، وإثبات، التقديم، والعطف، وتعريف ركني الجملة، والتعريف بضمير الفصل "، ولكل طريق من هذه الطرق دلالة تختلف عن دلالة الطريق الأخرى؛ ولذلك نجد القرآن الكريم يؤثر أسلوباً منها في موضع على بقية الأساليب الأخرى لأن هذا الموضع يقتضي هذا الأسلوب دون سواه، وهذا ما تراه الباحثة في أساليب القصر- في سورة " آل عمران " التي ستعرض لبعض أساليب القصر في آياتها مرتبة حسب طرقها.

أولاً: طريق النفي والاستثناء

النفي والاستثناء طريقة من طرق القصر- التي استعملها العرب كثيرا إشارة إلى القدرة في تأدية المعنى المقصود بأقصر- طريق، وهو نتيجة أسلوبين: أسلوب السلب وأسلوب الإيجاب.

وهو من طرق القصر التي جاءت عليها آيات هذه السورة، وهذا الطريق من أبلغ طرق القصر وأقواها؛ ولذا درج القرآن الكريم على إيراده في موقف الرد على المكذبين والطاعين ومكري ألوهية الله سبحانه وتعالى ورسالة سيدنا محمد (وهذا الطريق يقتضي- أن تشتمل الجملة على أداتين إحداها للنفي والأخرى للاستثناء، وهذا هو قول جمهور البلاغيين دون من خالفهم كالسبكي رحمه الله الذي يرى وقوعه أيضاً في الكلام الموجب، ومثل له بقوله: " قام الناس إلا زيد " (السبكي، ١٩١/٢)

ومن الآيات التي جاءت على هذا الأسلوب في هذه السورة قوله تعالى: **بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ** قال تعالى:

﴿ آل عمران: ٢ ﴾، وإذا أمعن النظر إلى الجملة المستأنفة وهي قوله تعالى : هو الحي القيوم " لأدركنا أن سياق أسلوب القصر- أفاد أن الله - سبحانه وتعالى - هو المستحق بالعبودية لا غير، ومن ثم ينبغي مراعاة السياق اللغوي لقوله تعالى : " الحي القيوم" لأن الإعراب يوضح لنا مدى علاقته بالسياق النصي- فنقول إنه خبر بعد خبر له أو خبر مبتدأ محذوف أي هو الحي القيوم لا غير ، وقيل : هو صفة للمبتدأ أو بدل منه أو من الخبر الأول أو هو الخبر وما قبله اعتراض بين المبتدأ والخبر مقرر لما يفيد الاسم الكريم ، أو حال منه على رأي من يرى صحة ذلك أيًا ما كان فهو كالدليل/ على اختصاص استحقاق العبودية به سبحانه .

فسياق الآية الكريمة ومقامها أفادت قصر - الإلهوية على الله سبحانه وتعالى، فالإلهوية صفة، وهي مقصور (هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ) موصوف ومقصور عليه، وهذا القصر - حقيقته تحقيقي، فالإلهوية الحققة لله سبحانه وتعالى، لا يمارى في ذلك أحد، حتى إن كفار مكة على كفرهم وشركهم كانوا

وما يندرج تحت هذا الطريق أيضاً، قوله تعالى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ تَعَالَى: ﴿بِسْمِ

اللَّهِ﴾ (آل عمران: ١٧٥)، وهذه الآية واردة على أسلوب القصر-بـ "إنما"، حيث قصرت الآية الكريمة كيد الشيطان على التخويف بأوليائه، فهذا غاية كيده، فهو من قصر-الموصوف على الصفة، فهو دائماً يجلب على المؤمنين بالخيالات التي تضخم كيد أعدائهم، وبأنهم إن التقوا بهم لن يصمدوا في مواجهتهم سوى وقت قصير، حيث سيكونون بعدها كالعصف المأكول، والشيطان لا يملك كما أخبر الحق سوى هذا السبيل لتقذف الخوف في قلوب عباد الله المؤمنين، ولكن عندما يحين وقت الجد يتبين للمؤمنين الإرهاب الذي ملأ الشيطان به قلوبهم ما كان إلا التخويف؛ لذا ينبغي للمؤمن الحق ألا يخشى إلا الله سبحانه وتعالى، وألا يلتفت لإرهاب الشيطان وحزبه.

ومن ذلك أيضاً قوله تعالى: ﴿الْبُؤْسُ يُؤْتِيَنَّ هُوَ يُؤْمِنُ الرَّحْمَنُ الْغَفَّارُ الْإِسْرَافُ الْكَهْفُ فَرَجَهُ

طَلَبَ الْأَبْنَاءَ الْحَجَّ الْمُؤْمِنُونَ النَّوْزُ الْفُرْقَانُ الشَّعْرَةُ النَّمْلُ﴾ (آل عمران: ١٧٨)، وفي سياق هذه الآية أداتا القصر-أفادت: الأولى: في قوله: "وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا أَنَّمَا نُظِلُّ لَهُمْ خَيْرٌ لِّأَنفُسِهِمْ"

والثانية: في قوله: "إِنَّمَا نُظِلُّ لَهُمْ لِيَزْدَادُوا إِثْمًا وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ"، ودلالة المعنى الأولى يفيد قصر-الحق تبارك وتعالى في هذه الآية الكريمة الإملاء على الزيادة في الكفر، أي: ما نعلي لهم إلا ليزدادوا إثماً، فيكون أخذهم به أشد، ومن ينظر في سياق هذا القصر-لا يخفى عليه أنه قصر-قلب؛ وذلك لأن الكفرة يزعمون أو يظنون في قرارة أنفسهم أن إهمال الله لهم، وإغداقه عليهم النعم إنما هو لرضاه عنهم، وأنهم على الحق، فجاءت هذه الآية الكريمة لتتكسر على هذا الزعم؛ فتجعله هباء منثوراً، كأن لم يكن.

ودلالة سياق المعنى يفيد أن "إنما" الثانية لقصر-الإملاء على الزيادة في الإثم، حتى يوافوا الحق تبارك وتعالى، وقد نالوا جزء ما قدموا من خير في الدنيا إن كانوا فعلاً شيئاً من الخير، والقصر-في هذه الآية الكريمة أيضاً حقيقي؛ لأنه صادر من الحق تبارك وتعالى، وكل ما يقوله الحق فهو في هذه الدرجة.

ثالثاً: دلالات تقديم ما حقه التأخير

ويكون لمقصود متأخراً والمقصود عليه هو المتقدم والتقديم يفيد الحصر ووضوح الصورة؛ إذ يفرق عبد القاهرة "بين قولنا: "ما ضرب زيداً إلا عمرو" وقولنا: ما ضرب عمرو إلا زيداً" بأن الأولى لبيان من الضارب، والثاني لبيان من المضروب، وكذلك ما يتضح في القولين من نفي الشركة؛ فالأولى تعني أن زيداً لم يضربه اثنان، والثانية تعني أن عمراً لم يضرب اثنين" (عبد القاهر، دلائل الإعجاز، ٢٠٠٣ م، ٣٣٧)

وتقديم ما حقه التأخير يكون بتقديم الخبر على المبتدأ أو تقديم المتعلقات على الفعل أو بعضها على البعض. وبعد ذلك نعرض الآيات المتضمنة السياق اللغوي.

وما يفيد الحصر- بالتقديم مواضع الاستفهام، ومن ذلك قوله تعالى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ

الرَّحِيمِ قَالَ تَعَالَى: ﴿(آل عمران: ١٥٨) أى: إليه لا إلى غيره.

ومن التقديم الدال على الاختصاص قوله تعالى: ومن ذلك قوله تعالى: ﴿هُوَ يُؤْمِنُ الرَّحْمَنُ الْغَفَّارُ الْإِسْرَافُ الْكَهْفُ فَرَجَهُ

طَلَبَ الْأَبْنَاءَ الْحَجَّ الْمُؤْمِنُونَ النَّوْزُ الْفُرْقَانُ الشَّعْرَةُ النَّمْلُ﴾ (آل عمران: ١٧٨)

الْأَجْنَاسُ سَبَّحُ فَطَرِ يَسْ وَالصَّافَاتِ وَالْزُّمُرُ الْغَفَّارُ الْإِسْرَافُ الْكَهْفُ فَرَجَهُ

الْمُحْجَرَاتِ فَتِ الدَّارَاتِ الْظُلُومِ الْغَفَّارُ الْإِسْرَافُ الْكَهْفُ فَرَجَهُ طَلَبَ الْأَبْنَاءَ الْحَجَّ الْمُؤْمِنُونَ النَّوْزُ الْفُرْقَانُ الشَّعْرَةُ النَّمْلُ﴾ (آل عمران: ٧)

فقدم الجار والمجرور "عليك" على المفعول "الكتاب" للاختصاص، ولبشارة النبي باختصاصه الإنزال دون غيره من أفراد هذه الأمة الأمية، بل دون العالمين في هذا الزمن وعلى فترة من الرسل عليهم السلام.

وتقديم ما حقه التأخير يكون بتقديم الخبر على المبتدأ أو تقديم المتعلقات على الفعل أو بعضها على البعض، فمن ذلك قوله تعالى: ﴿

مُحَمَّدٌ الْبَشِيرِ فَتِ الدَّارَاتِ الْظُلُومِ الْغَفَّارُ الْإِسْرَافُ الْكَهْفُ فَرَجَهُ طَلَبَ الْأَبْنَاءَ الْحَجَّ الْمُؤْمِنُونَ النَّوْزُ الْفُرْقَانُ الشَّعْرَةُ النَّمْلُ﴾ (آل عمران: ٧)

الظَّلَاقِ الْبَشِيرِ فَتِ الدَّارَاتِ الْظُلُومِ الْغَفَّارُ الْإِسْرَافُ الْكَهْفُ فَرَجَهُ طَلَبَ الْأَبْنَاءَ الْحَجَّ الْمُؤْمِنُونَ النَّوْزُ الْفُرْقَانُ الشَّعْرَةُ النَّمْلُ﴾ (آل عمران: ٢٨)، والقصر في هذه الآية طريقه التقديم، حيث قدم الجار والمجرور "إلى الله" وهو المسند، على المسند إليه "المصير"؛ لإفادة القصر-، فمسير الخلائق كما معتقد أهل التوحيد لله

سبحانه وتعالى ، ليس لهم مصير ولا مرجع إلى غيره ، حيث يجمع الله الأولين والآخرين لفصل القضاء بينهم ، ففريق في الجنة وفريق في السعير ، وهناك يتبرأ كل معبود من عباده ، وكل متبوع من تابعه ، ولا يبقى إلا من تفرّد بالعرز والملك والجبروت سبحانه وتعالى ، وهذا القصر- مقرر لخصوم ما قبله ، ونلمح في هذا القصر تعريضاً بالوعيد أكد به صريح التهديد الذي قبله (انظر : الطاهر بن عاشور ، ٣ / ٢٢٢) .

هناك العديد من الآيات المتضمنة للسياق الحالي في باب القصر- فمن ذلك القصر- بـ " بل " في قوله تعالى: ﴿يَسْمَعُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قال تعالى : ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ صدق الله

العظيم بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ﴿١﴾ فلنحظ موقع القصر- بـ " بلي " في هذا النظم الكريم ، من حيث الجمال ، وخفته على اللسان ، وإحاطته بالمعنى في قوله : " بَلِ اللَّهِ مَوْلَاكُمْ " ، فالله تعالى بعد أن نهى المؤمنين عن طاعة الكافرين ، واتخاذهم أولياء ، وأن هذه الطاعة سبب كل بلاء ، أبان أن ولاية المؤمنين يجب أن تكون لله سبحانه وتعالى ، فهو وحده النافع والضار ، وهو سبحانه وتعالى هو الناصر لمن تولاه ، وولايته لسبب نفعها منحصراً في الدنيا ، بل يتعدى ذلك إلى الآخرة .

"وَهُوَ خَيْرُ النَّاصِرِينَ" أي: أفضل الموصوفين بالوصف، فيما يراد منه، وفي موقعه وفائدته، فالنصر يقصد منه دفع الغلب عن المغلوب، فحتى كان الدفع أقطع للغلب كان النصر - أفضل، ويقصد منه دفع الظلم فحتى كان النصر - قاطعاً للظلم كان موقعه أفضل، وفائدته أكمل، فالنصر - لا يخلو من مدحة؛ لأن فيه ظهور الشجاعة، وإباء الضميمة والتجدة. (الطاهر بن عاشور، ١٩٩٧م، ٤/ ١٢٣)

ومن القصر - بـ " لكن " قوله تعالى: ﴿الْأَصَافَاتِ خِيَمَ الْبَيْتِ فَصَلَاتُ الْيَمِينِ الْحَرُوفِ الدُّجَانِ الْجَانِيَةِ﴾

الأخوة المحترمين الفتيحة المحجرات فتة (آل عمران ٦٧) ، فالقصر- في هذه الآية الكريمة يفيد التوكيد على إثبات ديانة إبراهيم ولهذا نجد أن لهذا التوكيد قيمته في السياق الذي وردت فيه الآية الكريمة التي أفادت الاستدراك فبعد أن نفت عن إبراهيم عليه السلام اليهودية والنصرانية لكونه عليه السلام متقدماً عليهما في الزمن؛ والإنسان لا ينسب لمن كان متأخراً عنه كما هو المتبادر ، ثم حصر- حال إبراهيم عليه السلام فيما يوافق أصول الإسلام، ولذلك بين حنيفاً بقوله مسلماً، لأنهم يعرفون معنى الحنيفة ولا يؤمنون بالإسلام ، فأعلمهم أن الإسلام هو الحنيفة .

وهذا القصر - قصر - قلب، وهو حقيقي تحقيقى، وهذه الآية الكريمة مقبسة على قول الحق سبحانه وتعالى فى سورة الأحزاب: ﴿

المُحَالَّةُ الحِشْرُ المُنْحَنُ الضَّفَرُ الحُجَّةُ المُنَافِقُونَ النَجَائِبُ الطَّلَاقُ التَّخَنُّبُ المَلِكُ ﴿٤٠﴾ (الأحزاب: ٤٠) فالمشركون كانوا يعتقدون فيه الأبوة لزيد ونفى الرسالة ، فقلب عليهم المولى اعتقادهم (الدسوقي ، د. ت ١/ ٣٨٣) ؛ لأنه ورد على حد تعبيرهم .

خامساً: القصر بضمير الفصل:

ومن الآيات المتضمنة للسياق اللغوي للنقص - قوله تعالى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾

قال تعالى: ﴿سُبْحَانَ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ﴾ (آل عمران: ١٠)، فالتعريف بضمير الفصل "هُم"؛
 الإتيان به هنا في هذا السياق لإفادة الاختصاص، وجعلهم نفس الوقود مبالغة في الاحتراق؛ كأن النار لئس لها ما يضرها إلا هم.

وكذلك قوله تعالى: ﴿بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ﴾ قال تعالى: ﴿﴾

اللَّهُ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ صَدَقَ اللَّهُ الْعَظِيمُ بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قَالَ نَعَالِي: ﴿١﴾ (ال عمران:

٦٣) ، فالتعريف بضمير الفصل في قوله تعالى : ﴿ رَجِعْ إِلَى اللَّهِ الْأَرْحَمَ الرَّحِيمِ ﴾ يفيد القصر- الإضافي الحقيقي ، كما يفيد تعريف الطرفين ، والحق وصف للقصص ، وهو المقصود بالإفادة هنا ، أي : إن هذا هو الحق لا ما يدعيه النصارى من كون المسيح عليه السلام إلهاً وابن الله سبحانه وتعالى عما يقول الظالمون علواً كبيراً .

فالتعريف هنا بالضمير أفاد القصر - هنا والتأكيد، ودخلت لام الابتداء عليه؛ وذلك لزيادة التأكيد التي أفادها ضمير الفصل (انظر: أبو حيان الأندلسي، ٢٠٣/٣)

ومثل ذلك التعريف بالضمير في قوله تعالى في آخر الآية: ﴿الرَّحِيمُ صِدْقًا لِلَّهِ الْعَظِيمِ﴾ **سُبْحَانَ** فهو هنا أفاد تأكيد

الخبر عن الله تعالى بالعزة والحكم ، والمقصود إبطال الإهوية المسيح عيسى- بن مريم على حسب اعتقاد النصارى ، وهم المخاطبون هنا ؛ فإنهم زعموا أن المسيح قتله اليهود عليهم لعنة الله ؛ وذلك ذلة وعجز لا يلتئمان مع الإلوهية ، فكيف يكون الها وهو غير عزيز وهو محكوم عليه ، وفي هذا أيضاً إبطال لألوهيته؛ لكونه محتاجاً إلى من ينقذه من أيدي الظالمين. (انظر: الطاهر بن عاشور، ١٩٩٧م، ٣، ٢٦٧)

٨. كل أساليب خروج الكلام عن مقتضى الظاهر معجزة من ناحيتين: الناحية الأولى ناحية المبنى، والناحية الثانية من ناحية الدلالة التي يشتمل عليها هذا البناء.
٩. شكل الالتفات في سورة آل عمران أهمية بالغة في التراكيب بين الجمل حيث ربط السياق النصي للآيات بما يسبقها أو يلحقها مع مراعاة ربطها بالسياق اللغوي.
١٠. من صور الالتفات العدول من الماضي إلى المستقبل وعكسه.
١١. وجود علاقة وثيقة بين علماء النحو والبلاغة في خروج الكلام عن مقتضى الظاهر.
١٢. أظهر البحث السر البلاغي والتكات البلاغية لخروج الكلام عن مقتضى الظاهر.
١٣. أظهر البحث خروج الأسلوب الإنشائي من دلالاته الأصلية إلى أغراض بلاغية يتطلبها السياق.
١٤. تنوع أساليب الطلب الاستفهام، والأمر والنهي والتمني والنداء في سورة آل عمران.
١٥. أهمية أسلوب القصر في بيان الوحدة والألوهية لرب العالمين.
١٦. تنوع أسلوب وطرق القصر في سورة آل عمران.

المصادر والمراجع:

- ابن الأثير، ضياء الدين (د.ت)، المثل السائر في أدب الكاتب والشاعر، تحقيق: أحمد الحوفي، وبدوي طبانة، دار نهضة مصر، القاهرة.
- أحمد بدوي: من بلاغة القرآن، دار النهضة، مصر، القاهرة، د.ت.
- الأصفهاني، الراغب (١٩٩٢م)، المفردات في غريب القرآن، الراغب الأصفهاني (المتوفى: ٥٠٢هـ)، تحقيق: صفوان عدنان داوودي، الدار الشامية، بيروت، دار القلم، دمشق، ط ١.
- الألوسي، شهاب الدين (١٩٨٥)، روح المعاني في تفسير القرآن العظيم والسبع المثاني، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ط ٤.
- الأندلسي، أبو حيان (١٩٩٢م)، البحر المحيط في التفسير، دار الفكر، بيروت.
- بسيوني فيود (١٤٠٨هـ)، علم المعاني دراسة بلاغية ونقدية لمسائل علم المعاني، مطبعة السعادة، القاهرة.
- البغوي، الحسين بن مسعود (١٩٩٩م)، معالم التنزيل في تفسير القرآن، دار الكتب، بيروت.
- الباقلاني: إعجاز القرآن، تحقيق: أحمد صقر، دار المعارف، القاهرة، د.ت.
- البقاعي، برهان الدين (١٩٩٢م)، نظم الدرر في تناسب الآيات والسور، دار الكتاب الإسلامي، القاهرة، ط ٢.
- أبو بكر أحمد بن موسى بن العباس بن مجاهد القمي البغدادي، كتاب السبعة في القراءات، تحقيق: شوقي ضيف، دار المعارف، القاهرة، ١٤٠٠هـ.
- بهاء الدين السبكي: عروس الأفراح، دار البيان ودار الهادي، بيروت، ط ٤، ١٣٩٤هـ / ١٩٧٤م.
- البيضاوي، ناصر الدين (د.ت)، أنوار التنزيل وأسرار التأويل، دار صادر، بيروت.
- التفننازي: المطول، مطبعة أحمد كامل، تركيا، ١٣٣٠هـ.
- جار الله الزمخشري، الكشف عن حقائق التنزيل وعيون الأقاويل في وجوه التأويل، مطبعة البابي الحلبي، مصر، ١٣٦٧هـ.
- ابن أبي الحديد (١٩٨٤)، الفلك الدائر على المثل السائر، تقديم وتحقيق: د. أحمد الحوفي، د. بدوي طبانة، دار الرفاعي، الرياض.
- حسن الندوي: ديوان مري القيس، المكتبة التجارية الكبرى، مصر، ط ٤، ١٣٧٨هـ، ١٩٥٩م.
- الحلبي، السمين، الدر المصون في علوم الكتاب المكنون، تحقيق وتعليق: علي محمد معوض وآخرين، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ١، ١٩٩٤م.
- أبو حيان الأندلسي، البحر المحيط، دار الفكر، بيروت، ١٤١٢هـ - ١٩٩٢م.
- الدسوقي، حاشية الدسوقي: "ضمن شروح التخليص، دار الكتب، العلمية، بيروت، د.ت.

- الرازي، فخر الدين (١٩٨٩م)، نهاية الإيجاز في دراية الإعجاز، تحقيق: د. أحمد حجا السقا، المكتب الثقافي، القاهرة.
- الرازي، فخر الدين (د.ت)، مفاتيح الغيب " التفسير الكبير، دار إحياء التراث العربي، بيروت، ط ١.
- رضا، محمد رشيد (د.ت)، تفسير المنار، دار الفكر، بيروت، ط ٢.
- الزجاج، أبو إسحاق (١٤٠٨هـ)، معاني القرآن وإعرابه، تحقيق: د: عبد الجليل عبده شلي، عالم الكتب، بيروت، ط ١.
- الزركشي، بدر الدين (١٣٩١هـ)، البرهان في علوم القرآن، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، دار المعرفة، بيروت، ط ٢.
- الزمخشري، جار الله (د.ت)، الكشف عن حقائق التنزيل وعيون الأقاويل في وجوه التأويل تحقيق: عبد الرزاق المهدي، دار إحياء التراث العربي، بيروت.
- السكاكي، يوسف بن أبي بكر ١٩٨٧م، مفتاح العلوم، طبعه وكتب هوامشه وعلق عليه: نعيم زرزور، دار الكتب العلمية، بيروت، ط ٢.
- سيبويه، أبو عمرو بن عثمان (١٩٨٨م)، الكتاب، المحقق: عبد السلام هارون، مكتبة الخانجي، القاهرة، ط ٣.
- السيوطي، جلال الدين، الاتقان في علوم القرآن، تحقيق: محمد أبو الفضل إبراهيم، دار التراث، القاهرة، ١٩٧٥ م .
- الصاوي، محمد إسماعيل (د.ت)، ديوان جرير، مكتبة النوري، دمشق.
- الطاهر بن عاشور، التحرير والتنوير، دار سخنون، تونس، ١٩٩٧م.
- طبانة، بدوي (١٩٨٢م)، معجم البلاغة العربية، بدوي طبانة، دار العلوم للطباعة، الرياض.
- الطبري، محمد بن جرير (١٩٨٦م)، جامع البيان في تفسير القرآن، دار المعرفة، بيروت.
- ابن عاشور، محمد الطاهر (١٩٨٤م)، التحرير والتنوير، الدار التونسية للنشر، والدار الجماهيرية للنشر والتوزيع، تونس - د.ط.
- عبد القاهر الجرجاني، دلائل الإعجاز، تحقيق: محمود شاكر، مكتبة الخانجي، القاهرة، ٢٠٠٣م.
- أبو عبيدة معمر بن المثنى (١٩٨١م)، مجاز القرآن، تحقيق: فؤاد ستركين، مؤسسة الرسالة، بيروت، ط ٣.
- العسكري، أبو هلال (١٩٨٦)، الصناعتين، تحقيق: علي محمد البجاوي، المكتبة العصرية، بيروت.
- ابن عطية الأندلسي (٢٠٠٠)، المحرر الوجيز، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان.
- عطية، مختار (١٩٩٠)، علم المعاني، منشأة المعارف، الإسكندرية.
- علي بن محمد الجرجاني، التعريفات، تحقيق: د: عبد الرحمن عميرة، عالم الكتب، بيروت، ١٤٠٧هـ.
- العبادي أبو السعود بن محمد (د.ت)، إرشاد العقل السليم في تفسير القرآن على مذهب النعمان، دار الكتب، بيروت.
- الفراء، زكريا يحيى بن زياد (١٩٨٣م)، معاني القرآن، عالم الكتب، بيروت، ط ٣.
- ابن قيم الجوزية (١٩٧٥)، الروح في الكلام على أرواح الأموات والأحياء بالدلائل من الكتاب والسنة، دار الكتب العلمية، بيروت.
- ابن فارس، أحمد (١٩٧٩م)، معجم مقاييس اللغة، تحقيق: عبد السلام هارون، دار الفكر، بيروت.
- القزويني، أبو علي الخليلي (١٣٠٦هـ)، الإرشاد في معرفة علماء الحديث، مطبعة البايع الحلبي.
- القوجوي، محمد بن مصطفى (د.ت)، حاشية شيخ زادة على تفسير البيضاوي، المكتبة الإسلامية، محمد أزدمير، تركيا.
- الكفوي، أيوب أبو موسى (د.ت)، الكليات معجم المصطلحات والفروق اللغوية، تحقيق: عدنان درويش، ومحمد المصري، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان.
- محمد محمد أبو موسى، خصائص التراكيب، دار وهبة، مصر، ١٩٩٩م.
- مطلوب، أحمد (١٩٨٣م)، معجم المصطلحات البلاغية وتطورها، د. أحمد مطلوب، الجمع العلمي العراقي، العراق.
- ابن المعتز، عبد الله (١٤١٠هـ)، البديع في البديع، تحقيق: د. محمد عبد المنعم خلفا، دار الجليل، بيروت.

- ابن منظور، جبال الدين (١٤١٤هـ)، لسان العرب، دار صادر، بيروت، لبنان، ط ٣.
- النحاس، أحمد بن محمد (١٤٠٧هـ)، إعراب القرآن، تحقيق: محمد محي الدين، المكتبة العصرية.
- النحاس، أبو جعفر (١٩٨٨م)، معاني القرآن، تحقيق: محمد بن علي الصابوني، جامعة أم القرى، مركز البحث العلمي، مكة المكرمة، ط ١.
- اليمني، العلوي (د.ت)، الطراز المتضمن لأسرار البلاغة وعلوم حقائق الإعجاز، المكتبة العصرية، بيروت، لبنان.

Sources and References:

- Abdul Qaher Al-Jarjan, dalayil al'iejaz, edited by: Mahmud Shaker, Al-Khanji Library, Cair, 2003 AD.
- Abu Bakr Ahmed bin Musa bin Al-Abbas bin Mujahid Al-Tamimi Al-Baghdad, kitab alsabeat fi alqira'at, edited by: Shawqi Deif, Dar Al-Maaref, Cair, 1400 AH.
- Abu Hayyan Al-Andalus, albaahr almuahita, Dar Al-Fikr, Beirut, 1412 AH - 1992 AD.
- Abu Ubaida Muammar bin Al-Muthanna (1981 AD), majaz alquran, edited by: Fuad Sterkin, Al-Resala Fundatin, Beirut, 3rd editin.
- Ahmed Badawi: min balaghat alquran, Dar Al-Nahda, Egypt, Cair, D.T.
- Al-Alus, Shihab al-Din (1985), ruh almaeani fi tafsir alquran aleazim walsabe almathan, Dar Ihya al-Turath al-Arab, Beirut, 4th editin.
- Al-Andalus, Abu Hayyan (1992), albaahr almuhit fi altafsir, Dar Al-Fikr, Beirut.
- Al-Askar, Abu Hilal (1986), alsinaeatayn, edited by: Ali Muhammad Al-Bajjaw, Mdern Library, Beirut.
- Al-Baghaw, Al-Hussein bin Masud (1999 AD), maealim altanzil fi tafsir alquran, Dar Al-Kutub, Beirut.
- Al-Baqalani: 'iejaz alquran, edited by: Ahmed Saqr, Dar Al-Maaref, Cair, D.T.
- Al-Baydaw, Nasser al-Din (D.D.), anwar altanzil wa'asrar altaawil, Dar Sader, Beirut.

- Al-Desuk, Hashiyat Al-Desuki: “Within the Explanatins f Al-Khalis,” Dar Al-Kutub, Al-Ilmiyyah, Beirut, d.d.
- Al-Emadi Abu Al-Saud bin Muhammad (D.D.), iirshad aleaql alsalim fi tafsir alquran ealaa madhhab alnueman, Dar Al-Kutub, Beirut.
- Al-Farra, Zakaria Yahya bin Ziyad (1983), maeani alquran, Wrld f Bks, Beirut, 3rd editin.
- Al-Halab, Al-Samin, aldir almasun fi eulum alkitaab almaknuna, edited and cmmented by: Ali Muhammad Mawad and thers, Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, 1st editin, 1994 AD.
- Ali bin Muhammad Al-Jarjan, altaerifat, edited by: Dr. Abdul Rahman Amira, Wrld f Bks, Beirut, 1407 AH.
- Al-Isfahan, Al-Ragheb (1992 AD), Al-Mufradat fi Gharib Al-Qur’an, Al-Raghib Al-Isfahani (died: 502 AH), edited by: Safwan Adnan Daud, Al-Dar Al-Shamiya, Beirut, Dar Al-Qalam, Damascus, 1st editin.
- Al-Kafaw, Ayub Abu Musa (D.D.), alkuliyaat muejam almustalahat walfuruq allughawiat, edited by: Adnan Darwish and Muhammad Al-Masry, Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, Lebann.
- Al-Nahhas, Abu Jaafar (1988 AD), maeani alquran, edited by: Muhammad bin Ali Al-Sabun, Umm Al-Qura University, Scientific Research Center, Mecca, 1st editin.
- Al-Nahhas, Ahmed bin Muhammad (1407 AH), iierab alquran, edited by: Muhammad Muhyiddin, Al-Maktabah Al-Asriyah.
- Al-Qawjaw, Muhammad bin Mustafa (d. T.), hashiat shaykh zadat ealaa tafsir albaydaw, Islamic Library, Muhammad Izdemir, Turkey.
- Al-Qazwin, Abu Ali Al-Khalili (1306 AH), al'iirshad fi maerifat eulama' alhadith, Al-Babi Al-Halabi Press.
- Al-Raz, Fakhr al-Din (1989), nihayat al'ijaz fi dirayat al'iejaz, edited by: Dr. Ahmed Hagga Al-Saqqa, Cultural ffile, Cair.
- Al-Raz, Fakhr al-Din (d.), “Mafatih al-Ghayb” “The Great Interpretatin,” Dar Ihya al-Tarath al-Arab, Beirut, 1st editin.
- Al-Sakak, Yusuf bin Abi Bakr, 1987 AD, miftah aleulum, tabeuh wakatab hawamishah waealaq ealayhi: Naeem Zarzur, Dar al-Kutub al-Ilmiyyah, Beirut, 2nd editin.

- Al-Sawy, Muhammad Ismail (d.), Diwan Jarir, Al-Nuri Library, Damascus.
- Al-Suyut, Jalal al-Din, al'iitqan fi eulum alquran, edited by: Muhammad Abu al-Fadl Ibrahim, Dar al-Turath, Cair, 1975 AD.
- Al-Tabar, Muhammad bin Jarir (1986), Jami' al-Bayan fi Tafsir al-Qur'an, Dar al-Ma'rifa, Beirut.
- Al-Taftazani: Al-Mutawil, Ahmed Kamel Press, Türkiye, 1330 AH.
- Al-Taher bin Ashur, altahrir waltanwiru, Dar Sahnun, Tunisia, 1997 AD.
- Al-Yaman, Al-Alawi (d. T.), altiraz almutadamin li'asrar albalaghat waeulum haqayiq al'ieejaz, Mdern Library, Beirut, Lebann.
- Al-Zajjaj, Abu Ishaq (1408 AH), maeani alquran wa'ierabuhu, edited by: Dr. Abdul Jalil Abd Shalab, Wrld f Bks, Beirut, 1st editin.
- Al-Zamakhshar, Jarallah (D.D.), alkashaf ean haqayiq altanzil waeuyun al'aqawil fi wujuh altaawil tahqiqu, edited by: Abd al-Razzaq al-Mahd, Dar Ihya' al-Tarath al-Arab, Beirut.
- Al-Zarkash, Badr al-Din (1391 AH), Al-Burhan fi Ulum al-Qur'an, edited by: Muhammad Abu al-Fadl Ibrahim, Dar al-Ma'rifa, Beirut, 2nd editin.
- Attia, Mukhtar (1990), eilm almaean, Manshaet Al Maaref, Alexandria.
- Bahaa al-Din al-Subki: earus al'afrah, Dar al-Bayan and Dar al-Had, Beirut, 4th editin, 1394 AH/1974 AD.
- Bassiuni Feyud (1408 AH), ealm almaean, a Rhetrical and Critical Study f the Issues f the Science f Meanings, Al-Saada Press, Cair.
- Hassan Al-Nadubi: Diwan f Mur' Al-Qays, Grand Cmmercial Library, Egypt, 4th editin, 1378 AH, 1959 AD.
- Ibn Abi Al-Hadid (1984), alfalak aldaayir ealaa almathal alsaayir, presented and verified by: Dr. Ahmed Al-Hf, Dr. Badawi Tabana, Dar Al-Rifa, Riyadh.
- Ibn al-Atheer, Diaa al-Din (d.t.), al-methal al-sair fe adeb al-katib walshaar, edited by: Ahmed Al-Hfi and Badawi Tabana, Dar Nahdet Misr, Cair.
- Ibn Al-Mu'tazz, Abdullah (1410 AH), albadie fi albadie, edited by: Dr. Muhammad Abdel Mneim Khafaj, Dar Al-Jeel, Beirut.

- Ibn Ashur, Muhammad Al-Taher (1984 AD), altahrir waltanwiru, Tunisian Publishing Huse, and the Jamahiriya Publishing and Distributin Huse, Tunisia - Dr. I.
- Ibn Attiya Al-Andalusi (2000), Al-Muharrat Al-Wajeez, Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut, Lebann.
- Ibn Faris, Ahmed (1979), muejam maqayis allughat, edited by: Abdul Salam Harun, Dar Al-Fikr, Beirut.
- Ibn Manzur, Jamal al-Din (1414 AH), lisan alearb, Dar Sader, Beirut, Lebann, 3rd editin.
- Ibn Qayyim Al-Jawziyyah (1975), alruwh fi alkalam ealaa 'arwah al'amwat wal'ahya' bialdalayil min alkitaab walsanat, Dar Al-Kutub Al-Ilmiyyah, Beirut.
- Jar Allah Al-Zamakhshar, alkashaf ean haqayiq altanzil waeuyun al'aqawil fi wujuh altaawil, Al-Babī Al-Halabi Press, Egypt, 1367 AH.
- Matlb, Ahmed (1983), muejam almustalahat albalaghiat watatawuriha, Dr. Ahmed Matlub, Iraqi Scientific Academy, Iraq.
- Muhammad Muhammad Abu Musa, khasayis altarakib, Dar Wahba, Egypt, 1999 AD.
- Reda, Muhammad Rashid (D.D.), Tafsir Al-Manar, Dar Al-Fikr, Beirut, 2nd editin.
- Sibawayh, Abu Amr bin thman (1988 AD), alkitab, edited by: Abdul Salam Harun, Al-Khanji Library, Cair, 3rd editin.
- Tabana, Badawi (1982), muejam albalaghat alearabiat, Badawi Tabana, Dar Al-Ulum Printing, Riyadh.